

DYMO®

Rhino™ 6000+

Quick Start Guide
Guide de démarrage rapide
Erst Schritte
Beknopte handleiding
Guida rapida
Guía rápida de inicio
Guía de inicio rápida
Hızlı Başlama Kılavuzu
Snabbstartshandledning
Hurtigstartveiledning
Lynvejledning
Pikaopas
Skrócona instrukcja obsługi
Rövid útmutató
Stručný průvodce
Sprievodca rýchlym spustením

Copyright

© 2021 Newell Office Brands. All rights reserved.

No part of this document or the software may be reproduced or transmitted in any form or by any means or translated into another language without the prior written consent of Newell Office Brands.

Trademarks

DYMO, DYMO ID, and Rhino are trademarks or registered trademarks in the US and other countries. All other trademarks are the property of their respective holders.

About Your New Label Printer

For complete information on using your label printer, download the *Rhino 6000+ User Guide* from support.dymo.com.



Download User
Guide

Registering Your Label Printer

Visit www.dymo.com/register to register your label printer online. During the registration process, you will need the serial number, which is located inside the label compartment cover.

Connecting the power

To charge the battery the first time you use the printer, insert the battery and plug in the power adapter. Charging the battery the first time takes approximately 8 hours. Recharging the battery will take approximately 3.5 hours.

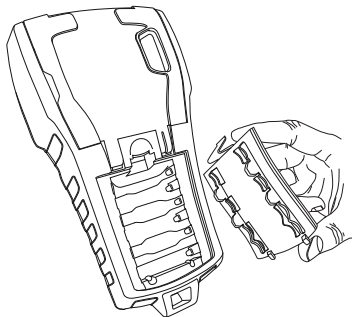
To insert the battery

- 1 Remove the battery compartment cover.
- 2 Insert the battery into the battery compartment.
- 3 Replace the battery compartment cover.



Make sure to read the LiPO Safety Precautions found on page 3.

The label printer can operate using the rechargeable battery or the AC power adapter.

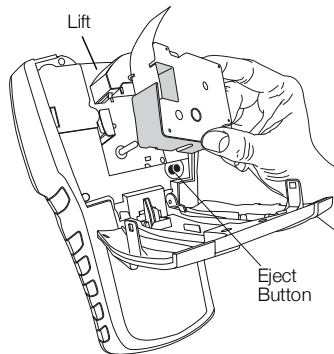


Inserting the label cartridge

Your printer uses DYMO IND label cartridges. Visit www.dymo.com for information about purchasing additional label cartridges.

To insert the label cartridge

- 1 Lift the label cartridge cover to open the label compartment.
- 2 Make sure the label and ribbon are taut across the mouth of the cartridge and that the label passes between the guideposts. If necessary, turn the spool clockwise to tighten the ribbon.
- 3 Insert the cartridge and press gently until the cartridge is eased into place.
- 4 Make sure the two blue clips lock the cartridge in place. Refer to the label on the cartridge.
- 5 Close the label cartridge cover.



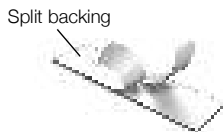
To remove the label cartridge, press the eject button. The label cartridge is automatically lifted for easy removal.

Printing your first label with the printer

The first time you turn on the printer, you are asked to select your language and units of measure. You are also asked to select the width of the tape cartridge currently inserted in the printer.

To print your first label

- 1 Press  to turn on the power.
- 2 Enter some text for your label using the alphanumeric keys.
- 3 Press **PRINT**.
- 4 Press **CUT** and remove the label.
- 5 Remove the backing from the label to expose the adhesive, and then attach the label.



Using the Label Printer with Your Computer

Your label printer can be used as a standalone label printer or you can print labels directly from your computer using the latest version of DYMO ID™ software.

Download the latest version of DYMO ID™ software from the DYMO Web site at support.dymo.com.

Rechargeable Battery Safety Precautions

Battery type: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Inaccurate handling of a lithium-ion polymer rechargeable battery may cause leakage, heat, smoke, an explosion, or fire. This could cause deterioration of performance or failure. This may also damage the protection device installed in the battery. This could damage equipment or injure users. Thoroughly follow the instructions below.

Danger

- Use the battery only in the Rhino 6000+ label printer.
- Battery can only be charged while inserted in the label printer using the charging adapter provided (9VDC/2A).
- Do not connect directly to an electric outlet or cigarette lighter charger.
- Do not store battery close to fire or inside the car where temperature may be over 60°C.

Warning

- Stop charging the battery if charging is not completed within 3.5 hours.

Caution

- Do not use the label printer or battery in a place that generates static electricity.
- Use the label printer only at room temperature.
- Battery can only be charged within +10°C to 35°C temperature range.
- Battery can only be discharged within -10°C to 60°C temperature range.
- Use only an authentic DYMO battery.

Electrical Rating

Printer	Input: 9V, 2.0A
Power adapter	Input: 100-240V 50/60Hz 0.6A Output: 9V, 2.0A

1-Year Warranty for Your DYMO Product

Your electronic DYMO product is sold with a 1-year warranty from the date of purchase against defects in material and workmanship. DYMO will repair or replace your product free of charge on the following conditions:

- 1 Products returned under this warranty must be accompanied by a description of the defect together with a copy of the product's proof of purchase and your full contact and delivery details: name, telephone, complete address – street, house number, postal code, city, country.
- 2 Products returned to DYMO must be adequately packaged. DYMO will accept no liability for goods lost or damaged in transit from the customer.
- 3 Products must have been used strictly in accordance with operating instructions supplied. DYMO will have no liability for defects caused by accident, misuse, alteration or neglect.
- 4 DYMO accepts no liability for any consequential loss, damage or expense of any kind resulting from the machines or accessories or the use thereof, save that liability for death or bodily injury caused by such products is not excluded.
- 5 DYMO label printers are designed for use only with DYMO-branded labels. This warranty does not cover any malfunction or damage caused by the use of third-party labels.
- 6 This warranty does not affect your statutory rights as a consumer.

Special Provisions for Australia

The following provisions shall apply in addition to the above warranty if the sale of the DYMO product occurred in Australia:

- Our goods come with guarantees that cannot be excluded under the Australian Consumer Law.
 - You are entitled to a replacement or refund for major failure and compensation for any other reasonably foreseeable loss or damage.
 - You are also entitled to have the goods repaired or replaced if the goods fail to be of acceptable quality and the failure does not amount to a major failure.
 - Any repair or replacement will be at DYMO's expense and free of charge to you.
- Refer to **www.dymo.com** to find your local service center contact information.

What to do if your product is defective?

DYMO offers you the following service options:

- **DYMO Website:** In most situations a visit to www.dymo.com will give you the right assistance. In the Customer Support area, you will find information about your DYMO product, such as Frequently Asked Questions and solutions to known problems. The User Guide also gives you additional information.
- **DYMO Help Desk:** You can also contact the DYMO Help Desk where an associate will help you to determine the exact nature of the problem and advise you what to do next:

UK	020 3564 8354	Intl	+44 203 564 8354
AUS	1 800 633 868	NZ	0800 396 669

À propos de votre nouvelle étiqueteuse

Pour obtenir des informations complètes sur l'utilisation de votre étiqueteuse, téléchargez le *Guide d'utilisation Rhino 6000+* par l'une des méthodes suivantes **support.dymo.com**.



Télécharger le
guide de
l'utilisateur

Enregistrement de votre étiqueteuse

Allez sur **www.dymo.com/register** pour enregistrer votre étiqueteuse en ligne. Pour la procédure d'enregistrement, vous aurez besoin du numéro de série que vous trouverez au revers du couvercle arrière de l'étiqueteuse.

Mise en marche

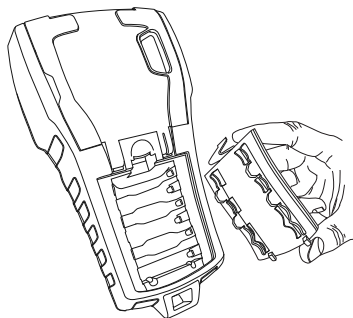
Pour charger le bloc-piles la première fois que vous utilisez l'imprimante, mettez-le en place et branchez l'adaptateur. Le premier chargement des piles dure 8 heures approximativement. Il faut compter ensuite 3.5 heures environ pour les recharger.

Pour mettre le bloc-piles en place

- 1 Retirez le couvercle du compartiment à piles.
- 2 Placez le bloc-piles dans le compartiment à piles.
- 3 Remettez le couvercle en place.

 N'oubliez pas de lire les consignes de sécurité LiPo à la page 7.

L'imprimante d'étiquettes peut être alimentée par des piles rechargeables ou par un adaptateur c.a.

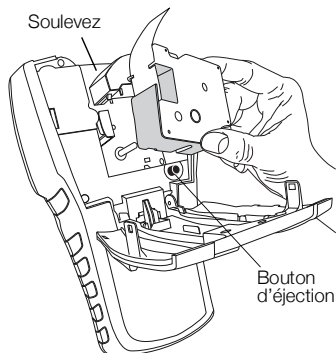


Insertion de la cassette d'étiquettes

Votre imprimante utilise des cassettes de ruban DYMO IND. Visitez www.dymo.com pour des informations sur l'achat de cassettes d'étiquettes supplémentaires.

Pour insérer la cassette d'étiquettes

- 1 Soulevez le couvercle de la cassette d'étiquettes afin d'ouvrir le compartiment à cassette.
- 2 Assurez-vous que l'étiquette et le ruban sont tendus sur toute l'ouverture de la cassette et que l'étiquette passe entre les pilotes. Si nécessaire, tournez la bobine dans le sens des aiguilles d'une montre pour tendre le ruban.
- 3 Insérez la cassette et appuyez délicatement dessus jusqu'à ce qu'elle soit correctement placée.
- 4 Assurez-vous que les deux attaches bleues fixent la cassette bien en place. Référez-vous à l'étiquette sur la cassette.
- 5 Fermez le couvercle de la cassette d'étiquettes.



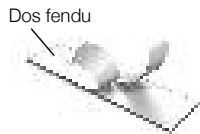
Pour retirer la cassette d'étiquettes, appuyez sur le bouton d'éjection. La cassette d'étiquettes est alors automatiquement éjectée.

Impression de votre première étiquette

Vous êtes maintenant prêt à imprimer votre première étiquette. La première fois que vous allumez l'imprimante, vous serez invité à sélectionner la langue et les unités de mesure de votre choix. Vous serez également invité à sélectionner la largeur de la cassette que vous avez insérée dans l'imprimante.

Pour imprimer votre première étiquette

- 1 Appuyez sur  pour allumer l'appareil.
- 2 Saisissez le texte que vous souhaitez imprimer sur l'étiquette au moyen des touches alphanumériques.
- 3 Appuyez sur **PRINT** (IMPRIMER).
- 4 Appuyez sur **CUT** (COUPER) et retirez l'étiquette.
- 5 Retirez le dos de l'étiquette pour exposer l'adhésif puis collez l'étiquette.



Utilisation de l'étiqueteuse avec votre ordinateur

Vous pouvez utiliser votre étiqueteuse en tant qu'imprimante autonome ou imprimer des étiquettes directement à partir de votre ordinateur en utilisant la dernière version du logiciel DYMO ID™.

Téléchargez la dernière version du logiciel DYMO ID™ depuis le site Web de DYMO, à l'adresse **support.dymo.com**.

Mesures de sécurité

Type de batterie : LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Une manipulation sans précaution d'une batterie lithium-polymère rechargeable risque d'entraîner des fuites, un échauffement, un dégagement de fumée, une explosion ou un incendie. Les performances de la batterie risquent de se détériorer et d'entraîner une panne. Le dispositif de protection installé dans la batterie risque également d'être endommagé. L'appareil risque d'être endommagé, ce qui peut occasionner des blessures aux utilisateurs. Respectez à la lettre les instructions ci-dessous.

Danger

- Utilisez la batterie uniquement dans l'étiqueteuse Rhino 6000+.
- La batterie ne peut être rechargée que lorsqu'elle est insérée dans l'étiqueteuse et en utilisant l'adaptateur de charge fourni (9 VDC/2 A).
- Veillez à ne pas brancher directement dans une prise de courant ou dans un chargeur d'allume-cigarette.
- Ne rangez pas la batterie à proximité de flammes ou dans un véhicule dans lequel la température peut dépasser 60°C.

Avertissement

- Arrêtez le chargement de la batterie si celui-ci n'a pas été achevé en 3.5 heures.
- ### **Attention**
- N'utilisez ni l'étiqueteuse ni la batterie dans un endroit générant de l'électricité statique
 - Utilisez l'étiqueteuse uniquement à la température ambiante
 - La batterie peut uniquement être chargée par des températures allant de +10° C à 35° C.
 - La batterie ne peut être déchargée que dans une plage de température allant de -10°C à 60°C.
 - Utilisez uniquement une batterie de marque DYMO.

1 ans de garantie avec votre produit DYMO

Votre machine électronique DYMO est garantie contre tout défaut de pièces et de main-d'œuvre pendant une période de 1 ans à compter de la date d'achat. DYMO réparera ou remplacera gratuitement toute machine qui répond aux conditions suivantes :

- 1 Les appareils retournés sous cette garantie doivent être accompagnés d'une description du défaut ainsi qu'une copie de la preuve d'achat de l'appareil et vos coordonnées complètes en plus des détails de livraison : nom, téléphone, adresse complète – rue, numéro de maison, code postal, ville, pays.
- 2 Les appareils retournés à DYMO doivent être emballés de manière adéquate. DYMO n'accepte aucune responsabilité pour les biens perdus ou endommagés pendant le transport depuis le client.
- 3 L'appareil doit avoir été utilisé seulement conformément aux instructions d'exploitation fournies. DYMO ne sera pas tenue responsable des défauts causés par des accidents, des mauvaises utilisations, des modifications ou de la négligence.
- 4 DYMO n'accepte aucune responsabilité pour toute perte, tout dommage ou toutes dépenses consécutifs de quelque sorte que ce soit découlant de machines ou accessoires ou l'utilisation de ces derniers, sauf que la responsabilité de la mort ou de blessures corporelles causées par de tels produits n'est pas exclue.
- 5 Les imprimantes DYMO sont conçues pour être utilisées uniquement avec des étiquettes de la marque DYMO. La garantie de DYMO ne couvre pas les défauts ni les dommages causés par l'utilisation d'étiquettes autres que celles de la marque DYMO.
- 6 Cette garantie n'affecte pas vos droits statutaires à titre de consommateur.

Enregistrez pour Garantie de 1 + 1 ans

Enregistrez votre nouveau produit DYMO et obtenez 1 an de garantie supplémentaire. En vous enregistrant comme utilisateur, vous bénéficiez également :

- D'une assistance technique experte
- De précieux conseils et astuces pour l'utilisation de votre produit
- D'offres spéciales et d'annonces de nouveaux produits

Rendez-vous sur le site www.dymo.com/register

Que faire si l'appareil est en panne?

DYMO vous offre les options suivantes de service:

- **Site Web DYMO:** dans la plupart des situations, une visite à www.dymo.com vous offrira la bonne assistance. Cliquez sur "Support" et vous trouverez de l'information sur votre produit DYMO comme la Foire aux questions et les solutions aux problèmes connus. Le guide d'utilisateur vous donne de l'information supplémentaire.
- **Service de dépannage DYMO:** Vous pouvez aussi contacter le service de dépannage DYMO où un téléphoniste vous aidera à déterminer la nature exacte du problème et vous avisera sur les étapes suivantes.

FR	01 57 32 48 46	CH	+41446545919
BE	+32 - (0)2 / 700 74 53	Intl	+44 203 564 8354

Ihr neuer Etikettendrucker

Um vollständige Informationen über den Gebrauch des Etikettendruckers zu erhalten, laden Sie die gesamte *Rhino 6000+-Bedienungsanleitung* unter support.dymo.com herunter.



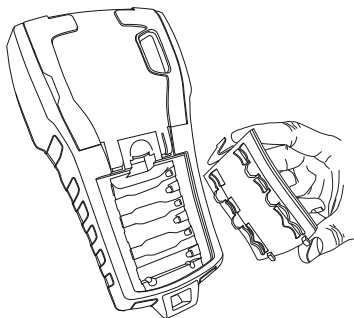
Benutzerhandbuch
herunterladen

Registrieren des Etikettendruckers

Besuchen Sie www.dymo.com/register, um Ihren Etikettendrucker online zu registrieren. Während dieses Vorgangs benötigen Sie die Seriennummer, die sich unterhalb des Etikettenfachdeckels befindet.

Netzanschluss

Zum Laden des Akkusatzes bei der erstmaligen Nutzung des Druckers legen Sie den Akkusatz ein und schließen Sie den Netzadapter an. Das erstmalige Laden des Akkusatzes dauert etwa 8 Stunden. Das erneute Wiederaufladen des Akkusatzes dauert danach etwa 3.5 Stunden.



Einlegen des Akkusatzes

- 1 Entfernen Sie den Deckel des Batteriefachs.
- 2 Legen Sie den Akkusatz in das Batteriefach ein.
- 3 Schließen Sie den Deckel des Batteriefachs.



Lesen Sie auf jeden Fall die LiPO-Sicherheitsmaßnahmen auf Seite 11.

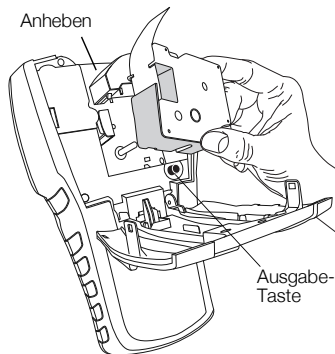
Der Etikettendrucker arbeitet entweder über den wieder aufladbaren Akkusatz oder den Wechselstromadapter.

Einlegen der Etikettenkassette

Der Etikettendrucker verwendet DYMO IND-Etikettenkassetten. Besuchen Sie www.dymo.com, um nähere Informationen zum Kauf zusätzlicher Etikettenkassetten zu erhalten.

Einlegen der Etikettenkassette

- 1 Heben Sie zum Öffnen die Abdeckung des Kassettenfachs an.
- 2 Vergewissern Sie sich, dass Etikett und Farbband straff über den Kassettenkopf gespannt sind und das Etikett zwischen den Führungsvorrichtungen hindurchführt. Drehen Sie, falls erforderlich, die Spule, um das Farbband zu straffen.
- 3 Legen Sie die Kassette ein und drücken Sie leicht, bis sich die Kassette an ihrem Platz befindet.
- 4 Stellen Sie sicher, dass die zwei blauen Clips die Kassette in ihrer Position halten. Beachten Sie bitte auch die Angaben auf dem Kassettenetikett.
- 5 Schließen Sie die Abdeckung des Kassettenfachs.



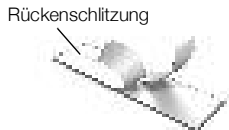
Entnehmen der Etikettenkassette, drücken Sie die Ausgabe-Taste. Die Etikettenkassette wird automatisch ausgegeben.

Erste Etiketten mit dem Drucker erstellen

Nun können Sie Ihre ersten Etiketten drucken. Beim ersten Einschalten des Druckers werden Sie aufgefordert, Ihre Sprache und die in Ihrem Land geltenden Maßeinheiten auszuwählen. Außerdem müssen Sie die Breite der derzeit in Ihrem Drucker befindlichen Kassette auswählen.

Druck Ihrer ersten Etiketten

- 1 Drücken Sie , um das Gerät einzuschalten.
- 2 Geben Sie den Text für Ihr Etikett ein. Nutzen Sie dazu die alphanumerische Tastatur.
- 3 Drücken Sie die Taste **PRINT**.
- 4 Drücken Sie die Taste **CUT** und entnehmen Sie das Etikett.
- 5 Entfernen Sie die Rückseite des Etiketts, um die Klebefläche freizulegen. Bringen Sie anschließend das Etikett auf.



Verwendung des Etikettendruckers zusammen mit dem Computer

Ihr Etikettendrucker kann als nicht vernetzter, d. h. als eigenständiger Drucker verwendet werden. Sie können den Etikettendrucker aber auch dazu benutzen, Etiketten direkt von Ihrem Computer aus zu drucken, und zwar unter Verwendung der neuesten Version der DYMO ID™-Software.

Laden Sie die neueste Version der DYMO ID™-Software herunter, und zwar über support.dymo.com.

Vorsichtsmaßnahmen

Akkutyp: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Die unsachgemäße Verwendung eines wiederaufladbaren Lithium-Polymer-Akkus kann zum Auslaufen der Akkuflüssigkeit, zu Wärmeentwicklung, Rauchbildung, Brandentwicklung oder zu einer Explosion führen. Dadurch kann die Leistung des Akkus beeinträchtigt werden oder dieser sogar vollständig versagen. Außerdem kann durch unsachgemäße Verwendung auch die im Akku installierte Schutzvorrichtung beschädigt werden, wodurch das Gerät zerstört oder der Benutzer verletzt werden könnte. Es ist daher wichtig, dass die nachfolgenden Anweisungen genau befolgt werden.

Gefahr

- Verwenden Sie den Akku nur im Rhino 6000+ Etikettendrucker.
- Zum Aufladen muss der mitgelieferte Ladeadapter (9VDC/2A) verwendet werden, und der Akku wird nur aufgeladen, wenn er im Etikettendrucker eingesetzt ist.
- Schließen Sie den Akku auf keinen Fall direkt an eine Steckdose oder einen Auto-Zigarettenanzünder an.
- Bewahren Sie den Akku nicht in der Nähe von Feuer oder in einem Fahrzeug auf, wo die Temperatur 60 °C überschreiten könnte.

Warnung

- Laden Sie den Akku nicht weiter auf, wenn dieser Vorgang länger als 3.5 Stunden in Anspruch nimmt.

Vorsicht

- Verwenden Sie den Etikettendrucker oder Akku nicht an einem Ort, an dem statische Elektrizität vorhanden sein könnte.
- Verwenden Sie den Etikettendrucker nur bei Raumtemperatur.
- Der Akku darf nur in einem Temperaturbereich von +10 °C bis +35 °C aufgeladen werden.
- Der Akku kann nur im Temperaturbereich von -10 °C bis 60 °C entladen werden.
- Verwenden Sie nur Batterien der Marke DYMO.

1 Jahre Garantie auf Ihr Dymo Produkt

Auf Ihr elektronisches DYMO Gerät gewähren wir auf Materialfehler und Qualitätsmängel 1 Jahre Garantie ab Kaufdatum. DYMO repariert oder tauscht Ihr Gerät kostenlos aus, unter den folgenden Voraussetzungen:

- 1 Geräte, die innerhalb der Garantiezeit zurückgeschickt werden, müssen mit folgenden Dokumenten eingeschickt werden: Fehlerbeschreibung, Kaufbeleg sowie Ihre Anschrift und Lieferadresse (Name, Telefonnummer, Straße, Hausnummer, Postleitzahl, Stadt, Land).
- 2 Geräte, die an DYMO zurückgeschickt werden, müssen ausreichend verpackt sein. Für Schäden oder Verlust während des Versands übernimmt DYMO keinerlei Haftung.
- 3 Das Gerät muss gemäß der Gebrauchsanweisung benutzt worden sein. DYMO übernimmt keine Haftung für Schäden, die durch Unfall, Missbrauch, Abänderung oder Nachlässigkeit verursacht wurden.
- 4 DYMO übernimmt keine Haftung für Verlust, Schäden oder Ausgaben jeglicher Art, die aus der Benutzung der Geräte oder des Zubehörs resultieren. Die Haftung bei Todesfall oder sonstigen körperlichen Verletzungen ist davon ausgeschlossen.
- 5 DYMO Drucker sind nur für die Verwendung von Etiketten der Marke DYMO vorgesehen. Diese Garantie deckt keine Fehlfunktionen oder Beschädigungen ab, die durch die Verwendung von Etiketten von Fremdherstellern verursacht wurden.
- 6 Die Garantie beeinträchtigt nicht Ihre gesetzlichen Rechte als Verbraucher.

Registrieren Sie sich für 1 + 1 Jahre Garantie

Registrieren Sie Ihr neues DYMO Produkt und Sie erhalten 1 Jahr zusätzliche Garantie. Als registriertes Mitglied erhalten Sie außerdem

- Technische Beratung durch Experten
- Hilfreiche Tipps und Tricks zum Gebrauch Ihres Produkts
- News zu Sonderangeboten und neuen Produkten

Registrierung unter **www.dymo.com/register**

Was können Sie machen, wenn Ihr Gerät defekt ist?

DYMO bietet Ihnen die folgenden Möglichkeiten:

- **DYMO Website:** In den meisten Fällen wird Ihnen der Besuch unserer Homepage www.dymo.com behilflich sein. Klicken Sie auf "Kundendienst" und Sie werden viele nützliche Informationen über Ihr DYMO Produkt erfahren, wie zum Beispiel FAQs (meist gestellte Fragen) sowie bekannte Problemlösungen. Über das Benutzerhandbuch erhalten Sie außerdem zusätzliche Informationen.
- **DYMO Helpdesk:** Sie können auch den DYMO Helpdesk kontaktieren. Ein Ansprechpartner dort hilft Ihnen gerne bei der Lokalisierung Ihres Problems und erklärt Ihnen die weitere Vorgehensweise:

DE	069 999 91 53 54	AU	01 206 09 19 19
CH	+41446545919	Intl	+44 203 564 8354

Uw nieuwe labelmaker

Voor volledige informatie over het gebruik van de labelmaker download u de *Rhino 6000+ Gebruikershandleiding* op support.dymo.com.

De labelmaker registreren

Ga naar www.dymo.com/register om de labelmaker online te registreren. Tijdens het registratieproces hebt u het serienummer nodig dat u aan de binnenkant van de achterklep van de labelmaker kunt vinden.



Download
gebruikershandleiding

De stroomtoevoer aansluiten

U kunt labelprinter met de oplaadbare batterij of de voedingsadapter gebruiken.

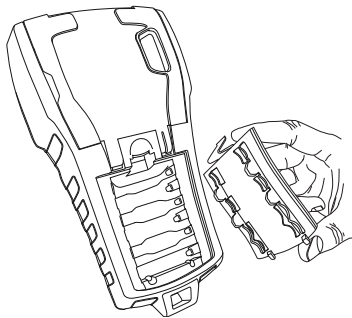
Als u de batterij wilt opladen wanneer u de printer voor het eerst gebruikt, brengt u de batterij in het apparaat aan en sluit u de voedingsadapter aan. Wanneer u de batterij voor het eerst oplaadt, duurt dit circa 8 uur. Daarna vergt het opladen ongeveer 3.5 uur.

De batterij plaatsen

- 1 Verwijder het klepje van het batterijcompartiment.
- 2 Plaats de batterij in het batterijcompartiment.
- 3 Plaats het klepje van het batterijcompartiment terug.

 Vergeet niet de veiligheidsmaatregelen over de Li-ionbatterijen te lezen op pagina 15.

U kunt labelprinter met de oplaadbare batterij of de voedingsadapter gebruiken.



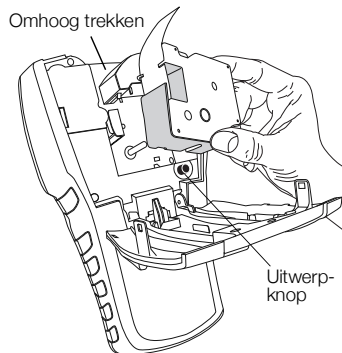
De labelcassette plaatsen

Uw labelmaker gebruikt DYMO IND etikettencassettes. Bezoek www.dymo.com voor informatie over het kopen van meer labelcassettes.

De labelcassette plaatsen

- 1 Trek de klep van de labelcassette omhoog om het labelcompartiment te openen.
- 2 Zorg dat het label en het lint strak liggen langs de opening van de cassette en dat het label tussen de geleiders ligt. Draai de spoel zo nodig rechtsom om het lint aan te spannen.
- 3 Breng de cassette aan en druk voorzichtig op de cassette totdat deze op zijn plaats zit.
- 4 Zorg dat de cassette met de twee blauwe klemmetjes is vastgeklemd. Zie het label op de cassette.
- 5 Sluit de klep van de labelcassette.

De labelcassette verwijderen, druk op de Uitwerpen-knop. De labelcassette komt automatisch omhoog.

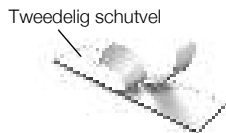


Een eerste label met de printer afdrukken

Alles is nu gereed om een eerste label af te drukken. Wanneer u de printer voor het eerst inschakelt, wordt u verzocht de gewenste taal en maateenheden te kiezen. U wordt ook verzocht de breedte te selecteren van de tapecassette die zich momenteel in de printer bevindt.

Het eerste label afdrukken

- 1 Druk op  om de stroom in te schakelen.
- 2 Geef met de alfanumerieke toetsen tekst voor het label op.
- 3 Druk op **PRINT**.
- 4 Druk op **CUT** en verwijder het label.
- 5 Verwijder het schutvel van de plaklaag op het label, en plak het label op zijn plaats.



Gebruik van de labelmaker met uw computer

U kunt de labelmaker zelfstandig gebruiken, of u kunt labels direct vanaf uw computer printen met de laatste versie van de DYMO ID™-software.

Download de nieuwste versie van de DYMO ID™-software van de DYMO-website op support.dymo.com.

Veiligheidsmaatregelen batterij

Type batterij: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Door verkeerd om te gaan met lithium-ionbatterijen kan lekkage, hitte, rook, een explosie of brand ontstaan. Hierdoor kan het product slechter gaan werken of defect raken. Ook kan het de ingebouwde bescherming van de batterij aantasten. Dit kan tot gevolg hebben dat de apparatuur beschadigt raakt of dat gebruikers letsel oplopen. Volg de onderstaande instructies nauwgezet op.

Gevaar

- Gebruik de batterij uitsluitend in de Rhino 6000+ labelmaker.
- De batterij kan alleen met de meegeleverde (9 VDC/2 ampère) voedingsadapter worden opgeladen terwijl deze in de labelmaker zit.
- Niet direct aansluiten op een stopcontact of sigarettenaansteker.
- Berg de batterij niet op in de nabijheid van vuur of in de auto waar de temperatuur tot boven de 60°C kan oplopen.

Waarschuwing

- Stop het opladen van de batterij als dit niet binnen 3.5 uur klaar is.

Let op

- Gebruik de labelmaker of batterij niet op een plaats waar statische elektriciteit wordt gegenereerd.
- Gebruik de labelmaker uitsluitend op kamertemperatuur.
- De batterij kan uitsluitend bij een temperatuur van 10 °C tot 35 °C worden opgeladen.
- De batterij kan alleen worden ontladen binnen een temperatuurbereik van -10 °C tot 60 °C.
- Gebruik alleen een authentieke DYMO-batterij.

1 jaar garantie op uw DYMO product

Uw elektronische DYMO product is verkocht met een garantie van 1 jaar vanaf de aankoopdatum tegen materiaalgebreken en/of fabricagefouten. DYMO zal uw apparaat binnen de garantietermijn gratis vervangen of repareren, mits aan de volgende voorwaarden wordt voldaan:

- 1 Bij de apparaten die teruggestuurd worden onder deze garantie dient u zowel een omschrijving van de klacht bij te sluiten als een bewijs van de aankoopdatum en uw volledige adresgegevens: naam, telefoonnummer, straatnaam, huisnummer, postcode, woonplaats en land.
- 2 Alle te repareren apparaten dienen te worden teruggestuurd naar DYMO in een degelijke verzendverpakking. DYMO is niet aansprakelijk voor eventuele beschadiging of verlies van het apparaat tijdens de verzending.
- 3 De apparaten moeten uitsluitend volgens de bijgeleverde instructies zijn gebruikt. De garantie vervalt indien de gebreken worden veroorzaakt door een ongeluk, ondeskundig gebruik, aangebrachte veranderingen en/of door onachtzaamheid.
- 4 DYMO is niet aansprakelijk voor eventueel verlies, beschadiging of kosten in welke vorm dan ook veroorzaakt door de apparaten of accessoires of het gebruik hiervan, behoudens de wetten die voor dergelijke producten aansprakelijkheid voor sterfgevallen en letselschade niet uitsluiten.
- 5 DYMO label-printers zijn ontworpen voor gebruik met DYMO-labels. De garantie van DYMO geldt niet voor defecten of schade veroorzaakt door het gebruik van labels van een ander merk.
- 6 De garantie heeft geen invloed op uw rechten als eindgebruiker.

Registreer voor 1 + 1 jaar garantie

Registreer uw nieuw DYMO product en krijg 1 jaar extra garantie. Als een geregistreerde gebruiker krijgt u tevens:

- Technische ondersteuning van professionals
- Handige tips en trucjes over het gebruik van uw product
- Speciale aanbiedingen en aankondigingen van nieuwe producten

Ga naar www.dymo.com/register

Wat te doen met een defect apparaat?

DYMO biedt u de volgende mogelijkheden aan:

- **DYMO Website:** In de meeste gevallen biedt een bezoek aan www.dymo.com een goede oplossing. Klik op "Ondersteuning" en u vindt informatie over uw DYMO product, zoals Veelgestelde Vragen (FAQs = Frequently Asked Questions) en oplossingen tot reeds bekende problemen. De gebruikershandleiding geeft u ook additionele informatie.
- **DYMO Helpdesk:** U kunt ook contact opnemen met de DYMO Helpdesk, zodat een medewerker u kan helpen met het vaststellen van het exacte probleem en u kan adviseren over de vervolgstappen:

BE	+32 - (0)2 / 700 74 53	NL	+31 - (0)70/770 38 20
Intl	+44 203 564 8354		

Acerca de su nueva impresora de etiquetas

Para obtener información completa sobre el uso de la impresora de etiquetas, descargue la *Guía del usuario* de *Rhino 6000+* desde una de las siguientes ubicaciones **support.dymo.com**.



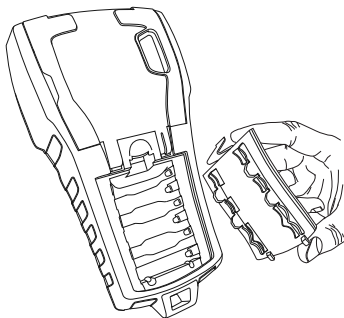
Descargar la
Guía del Usuario

Registre la impresora de etiquetas

Visite **www.dymo.com/register** para registrar la impresora de etiquetas en línea. Durante el proceso de registro se le pedirá un número de serie, que se ubica al interior de la cubierta del compartimiento de etiquetas.

Conectar la alimentación

Para cargar la batería la primera vez que use la impresora, inserte la batería y conecte el adaptador de alimentación. Para cargar la batería por primera vez se necesitan aproximadamente 8 horas. Para volver a cargar la batería se necesitarán aproximadamente 3.5 horas.



Para insertar la batería

- 1 Retire la cubierta del compartimiento de baterías.
- 2 Inserte la batería en el compartimiento de baterías.
- 3 Vuelva a colocar la cubierta del compartimiento de baterías.



Asegúrese de leer las Medidas de seguridad para baterías de litio que encontrará en la página 19.

La impresora de etiquetas puede funcionar con la batería recargable o el adaptador de alimentación de CA.

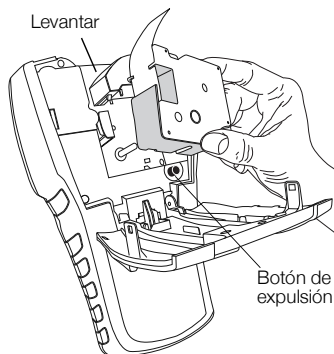
Insertar la cinta de etiquetas

La impresora de etiquetas utiliza cartuchos de etiquetas DYMO IND. Visite la página **www.dymo.com** para obtener información acerca de cómo comprar cintas de etiquetas adicionales.

Para insertar la cinta de etiquetas

- 1 Levante la cubierta de la cinta de etiquetas para abrir el compartimento de etiquetas.
- 2 Asegúrese de que la etiqueta y la cinta estén bien tensas a lo largo de la entrada del cassette y de que pase entre las guías. Si es necesario, rebobine la cinta en el sentido de las agujas del reloj para tensarla.
- 3 Inserte la cinta y presione suavemente hasta que se coloque en su sitio.
- 4 Asegúrese de que los dos ganchos azules bloqueen la cinta en su sitio. Consulte la etiqueta de la cinta.
- 5 Cierre la cubierta de la cinta de etiquetas.

Para retirar la cinta, presione el botón de expulsión de la cinta. La cinta saldrá de la impresora.



Imprimir la primera etiqueta con la impresora

Ahora está preparado para imprimir la primera etiqueta. La primera vez que encienda la impresora, se le pedirá que seleccione el idioma y las unidades de medida. También se le pedirá que seleccione la anchura de la cinta que está actualmente insertada en la impresora.

Para imprimir la primera etiqueta

- 1 Pulse  para encender la alimentación.
- 2 Escriba el texto de la etiqueta con las teclas alfanuméricas.
- 3 Pulse **PRINT**.
- 4 Pulse **CUT** y retire la etiqueta.
- 5 Retire el papel protector de la etiqueta para exponer el adhesivo y luego coloque la etiqueta.

Protector adhesivo posterior despegable



Uso de la etiquetadora con la computadora

La etiquetadora se puede utilizar como impresora de etiquetas independiente o puede imprimir etiquetas directamente desde la computadora con la versión más reciente del software DYMO ID™.

Descargue la versión más reciente del software DYMO ID™ desde el sitio web de DYMO en support.dymo.com.

Manipulación de la batería de polímero de litio

Tipo de batería: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

El manejo incorrecto de las baterías recargables de polímero de litio puede causar filtraciones, calor, humo, una explosión o incendio. Esto puede causar deterioros en el rendimiento o fallas. Esto también puede dañar el dispositivo de protección instalado en la batería. Esto puede dañar el equipo o causar lesiones a sus usuarios. Siga cuidadosamente las instrucciones que se muestran a continuación.

Peligro

- Use la batería solo con la etiquetadora Rhino 6000+.
- La batería solo se puede cargar mientras está insertada en la etiquetadora con el adaptador de carga que se proporciona (9VDC/2A).
- No conecte directamente a un tomacorriente ni a un cargador de encendedor de cigarrillos.
- No almacene la batería cerca de una fuente de calor ni dentro de un automóvil cuando la temperatura pueda exceder los 60 °C.

Advertencia

- Detenga la carga de la batería si la carga no finaliza dentro de 3.5 horas.

Precaución

- No use la etiquetadora o la batería en lugares donde se genere electricidad estática.
- Use la etiquetadora solo a temperatura ambiente.
- La batería solo se puede cargar dentro de un rango de temperatura de +10 °C a 35 °C.
- La batería solo se puede descargar dentro de un rango de temperatura de -10 °C a 60 °C.
- Utilice únicamente una batería de la marca DYMO.

Garantía de 1 años para su producto DYMO

Su producto electrónico DYMO se vende con una garantía de 1 años, a partir de la fecha de adquisición, frente a defectos de material y fabricación. DYMO reparará y sustituirá su máquina de forma gratuita bajo las siguientes condiciones:

- 1 Las máquinas devueltas dentro del marco de esta garantía deberán ir acompañadas de una descripción del defecto junto con una copia de la prueba de compra de la máquina y sus datos completos de contacto y envío: nombre, teléfono, dirección completa (calle, número de vivienda, código postal, ciudad, país).
- 2 Las máquinas devueltas a DYMO deberán estar convenientemente empaquetadas. DYMO no se hará responsable de pérdidas de mercancías o daños sufridos en envíos procedentes del cliente.
- 3 Las máquinas deberán haberse usado estrictamente de acuerdo con las instrucciones de uso facilitadas en el momento de su adquisición. DYMO no asumirá responsabilidad alguna por defectos causados por accidente, uso indebido, alteración o negligencia.

- 4 DYMO no se hace responsable de pérdidas emergentes, daños o gastos adicionales de cualquier tipo provocados por la máquina, los accesorios o el uso de estos, excepto en casos de muerte o lesión física causadas por dichos productos, en los que la responsabilidad no queda excluida.
- 5 Las impresoras DYMO están diseñadas para utilizar sólo etiquetas de la marca DYMO. La garantía no cubre el mal funcionamiento o el daño que pueda causar el uso de etiquetas de otros fabricantes.
- 6 Esta garantía no afecta a sus derechos legales como consumidor.

Registre para recibir garantía de 1 + 1 años

Registre su producto nuevo de DYMO y llévase 1 año extra de garantía. Como cliente registrado recibirá también:

- Asistencia técnica de expertos
- Consejos y trucos útiles para el uso de su producto
- Ofertas especiales y publicaciones sobre productos nuevos

Vaya a www.dymo.com/register

¿Qué hacer si su máquina es defectuosa?

DYMO le ofrece las siguientes opciones de servicio:

- Página web de DYMO: En la mayoría de los casos, una visita a nuestra página www.dymo.com le ofrecerá la asistencia que necesita. Haga clic en "Asistencia" y encontrará información acerca de su producto DYMO, así como una serie de preguntas frecuentes y las soluciones a problemas conocidos. El manual del usuario también le ofrece información adicional.
- Teléfono de asistencia DYMO: También puede ponerse en contacto con el teléfono de asistencia DYMO, donde un operador le ayudará a determinar la naturaleza exacta del problema y le aconsejará sobre qué hacer a continuación:

ES	+34 91 177 61 24	Intl	+44 203 564 8354
----	------------------	------	------------------

Informazioni sulla nuova etichettatrice

Per informazioni complete sull'uso dell'etichettatrice, scaricare il *Guida per utente Rhino 6000+* da **support.dymo.com**.

Registrazione dell'etichettatrice

Visitare **www.dymo.com/register** per registrare l'etichettatrice. Durante la registrazione sarà necessario immettere il numero di serie affisso all'interno del coperchio del comparto della cartuccia.



Scarica la Guida
dell'utente

Collegare l'alimentazione

Per caricare le batterie la prima volta che si utilizza la stampante, inserire la confezione delle batterie e collegare l'adattatore di corrente. La carica delle batterie, la prima volta, durerà circa 8 ore. Le cariche successive dureranno invece circa 3.5 ore.

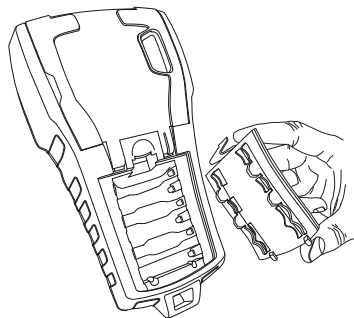
Per inserire la confezione di batterie

- 1 Rimuovere la copertura dello scomparto batterie.
- 2 Inserire la confezione delle batterie nello scomparto batterie.
- 3 Riposizionare la copertura dello scompartobatterie.



Leggere le precauzioni sulle batterie LiPo a pagina 23.

La stampante di etichette funziona utilizzando la confezione di batterie ricaricabili o l'adattatore di corrente AC.

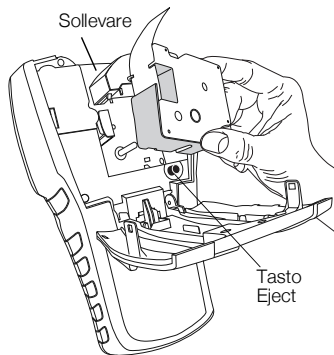


Inserire la cassetta per le etichette

L'etichettatrice utilizza cartucce DYMO IND. Visita www.dymo.com per informazioni sull'acquisto di cartucce di etichette.

Per inserire la cassetta per etichette

- 1 Sollevare la copertura della cassetta per aprire lo scomparto etichette.
- 2 Assicurarsi che l'etichetta ed il nastro siano tesi attraverso la bocca della cassetta, e che l'etichetta passi attraverso le guide. Se necessario, ruotare la bobina in senso orario per stringere il nastro.
- 3 Inserire la cassetta e premere con delicatezza fino a quando la cassetta non si sistema agevolmente nella posizione corretta.
- 4 Assicurarsi che le due mollette blu blocchino la cassetta in posizione. Fare riferimento all'etichetta sulla cassetta.
- 5 Chiudere la copertura della cassetta per etichette.



Per rimuovere la cassetta per etichette, premere il tasto eject. La cassetta si alza automaticamente.

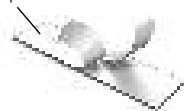
Stampare la prima etichetta con la stampante

Adesso è pronto per stampare la sua prima etichetta. La prima volta che accende la stampante le sarà richiesto di selezionare la lingua e le unità di misura. Le sarà inoltre chiesta la larghezza della cassetta attualmente inserita nella stampante.

Per stampare la prima etichetta

- 1 Premere  per accendere la corrente.
- 2 Inserire il testo per la propria etichetta utilizzando i tasti alfanumerici.
- 3 Premere **PRINT (Stampa)**.
- 4 Premere **CUT (Taglia)** e rimuovere l'etichetta.
- 5 Rimuovere la pellicola protettiva dall'etichetta per esporre l'adesivo, quindi affiggere l'etichetta dove desiderato.

Separare l'etichetta dalla pellicola



Utilizzo dell'etichettatrice con il computer

L'etichettatrice può essere utilizzata come unità standalone per la stampa di etichette oppure in connessione alla versione più recente del software DYMO ID™ per la stampa da un computer.

Scaricare la versione più recente del software DYMO ID™ dal sito DYMO support.dymo.com

Precauzioni

Tipò di batteria: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Le batterie ricaricabili al litio-polimero possono manifestare perdite, surriscaldarsi, incendiarsi o esplodere se non sono maneggiate con cura. Queste condizioni provocheranno a loro volta un guasto alla stampante e potrebbero danneggiare i meccanismi di protezione della batteria stessa. Ciò comporta di conseguenza possibili infortuni o lesioni all'utente. Attenersi scrupolosamente alle istruzioni seguenti.

Pericolo

- Utilizzare la batteria soltanto con l'etichettatrice Rhino 6000+.
- La batteria può essere caricata solo mentre è inserita nell'etichettatrice, utilizzando l'adattatore di carica fornito (9 VDC/2 A).
- Non collegare direttamente la batteria ad una presa elettrica o all'accendisigari dell'autovettura.
- Non conservare la batteria in prossimità di fiamme o in un'autovettura quando la temperatura supera i 60°C.

Avvertenza

- Interrompere la carica della batteria se non si completa entro 3.5 ore.

Attenzione

- Non utilizzare l'etichettatrice o la batteria in un luogo che genera elettricità statica.
- Utilizzare l'etichettatrice solo a temperatura ambiente.
- Caricare la batteria solo quando la temperatura ambiente è compresa tra +10°C e 35°C.
- La batteria può essere scaricata solo entro -10 ° C - 60 ° C.
- Utilizzare solo una batteria con marchio DYMO.

1 anni di garanzia per i prodotti DYMO

I prodotti DYMO sono venduti con 1 anni di garanzia dalla data di acquisto contro difetti di fabbricazione e di realizzazione. DYMO si assume l'impegno di riparare o di sostituire gratuitamente il vostro prodotto nel caso in cui ricorrano le presenti condizioni:

- 1 I prodotti resi nell'ambito della garanzia devono essere accompagnati dalla descrizione del difetto riscontrato, dalla prova dell'acquisto del prodotto (ricevuta o fattura) e dai dettagli di contatto: nominativo, numero di telefono, indirizzo completo - via o piazza, codice d'avviamento postale, città, provincia.
- 2 I prodotti restituiti a DYMO devono essere imballati in modo adeguato. DYMO non accetta responsabilità per i prodotti perduti o danneggiati durante il trasporto dal cliente.
- 3 L'utilizzo dei prodotti deve avvenire in piena conformità con le istruzioni operative fornite nella confezione. DYMO non si assume alcuna responsabilità per i danni cagionati da caduta, uso scorretto, alterazione o negligenza.
- 4 DYMO non assume alcuna responsabilità per qualsivoglia perdita, danno o spesa cagionata dalla macchina, dagli accessori e dal loro utilizzo fatta salva quella per morte o danni fisici.
- 5 Le stampanti DYMO sono intese per l'uso unicamente con etichette di marca DYMO. La presente garanzia non copre difetti o danni provocati dall'utilizzo di etichette di produttori terzi.
- 6 Questa garanzia non incide sui diritti del consumatore sanciti dalla normativa vigente.

Registrati per ricevere 1 +1 anni di garanzia!

Registrando il prodotto DYMO avrete diritto a 1 anno extra di garanzia. Inoltre, in qualità di utenti registrati, avrete accesso a una serie di strumenti utili per ottenere il massimo dal vostro prodotto:

- Supporto tecnico da parte di personale qualificato
- Suggerimenti utili per l'utilizzo del prodotto
- Offerte speciali e presentazione di nuovi prodotti

Vai su **www.dymo.com/register**

Che cosa fare se il prodotto DYMO è difettoso?

DYMO offre i seguenti servizi:

- **Sito web DYMO:** nella maggioranza dei casi visitare il sito www.dymo.it è sufficiente per ottenere l'assistenza desiderata. Cliccare alla voce "Supporto" per trovare tutte le informazioni sul proprio prodotto quali le "Domande più frequenti" e le soluzioni per risolvere i principali problemi. Maggiori informazioni sulla guida d'uso;
- **DYMO HelpDesk:** E' possibile contattare telefonicamente l'helpdesk DYMO. Un operatore è a disposizione per determinare la natura esatta del problema e suggerire una soluzione adeguata.

IT	+39 02 23 33 15 57	CH	+41446545919
Intl	+44 203 564 8354		

Sobre sua nova impressora de etiquetas

Para obter informações completas sobre sua impressora de etiquetas, faça o download do *Guia do Usuário Rhino 6000+* em support.dymo.com.

Registro da sua impressora de etiquetas

Acesse www.dymo.com/register para registrar on-line a sua impressora de etiquetas. Durante o processo de registro, você precisará do número de série, localizado dentro da tampa posterior da impressora de etiquetas.



Download
Guia do Usuário

Ligar a alimentação

Para recarregar a bateria na primeira vez que utilizar a impressora, introduza-a e ligue o transformador.

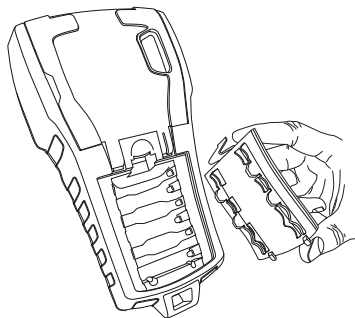
Carregar a bateria pela primeira vez demora aproximadamente 8 horas. Recarregar a bateria demora aproximadamente 3.5 horas.

Introduzir a bateria

- 1 Remova a tampa do compartimento da bateria.
- 2 Introduza a bateria no respectivo compartimento.
- 3 Volte a colocar a tampa do compartimento da bateria.



Certifique-se de ler as precauções de segurança referentes a íon de lítio na página 27.



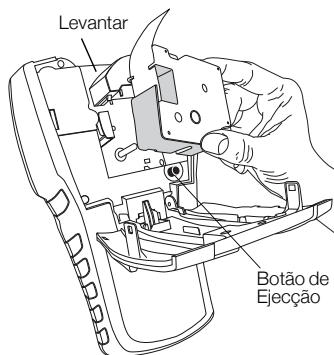
A impressora de etiquetas pode funcionar com a bateria recarregável ou o transformador CA.

Introduzir a recarga de etiquetas

A impressora usa cassetes de etiquetas DYMO IND. Acesse www.dymo.com para obter informações sobre a compra de cassetes de etiquetas adicionais.

Introduzir a recarga de etiquetas

- 1 Levante a tampa da recarga de etiquetas para abrir o respectivo compartimento.
- 2 Certifique-se de que a etiqueta e a fita estão esticadas através da boca da recarga e que a etiqueta passa entre os apoios de orientação. Se necessário, vire o rolo no sentido dos ponteiros do relógio para apertar a fita.
- 3 Introduza a recarga e prima suavemente até que esta fique no lugar.
- 4 Certifique-se de que os dois grampos azuis mantêm a recarga no lugar. Consulte a etiqueta presente na recarga.
- 5 Feche a tampa da recarga de etiquetas.



Remover a recarga de etiquetas, prima o botão de Ejeção. A recarga de etiquetas levanta automaticamente.

Imprimir a primeira etiqueta com a impressora

Está tudo pronto para que possa imprimir a primeira etiqueta. Quando ligar a impressora pela primeira vez, é-lhe pedido que seleccione a língua e a unidade de medida pretendidas. É-lhe ainda pedido que seleccione a largura da recarga de fita actualmente introduzida na impressora.

Imprimir a primeira etiqueta

- 1 Prima  para ligar a impressora.
- 2 Introduza algum texto para a etiqueta utilizando as teclas alfanuméricas.
- 3 Prima **PRINT (Imprimir)**.
- 4 Prima **CUT (Cortar)** e remova a etiqueta.
- 5 Retire a proteção da etiqueta para expor a face adesiva e então cole a etiqueta.

Divisão na parte de trás



Utilização da impressora de etiquetas com o seu computador

Sua impressora de etiquetas pode ser usada como uma impressora de etiquetas autônoma ou você pode imprimir etiquetas diretamente de seu computador usando a versão mais recente do software DYMO ID™.

Faça download da última versão do software DYMO ID™ no site da DYMO em support.dymo.com.

Precauções de segurança

Typ akumulatora: 7.4V, 1400mAh 10.36Wh

O manuseio inadequado da bateria recarregável de polímero de lítio pode causar fugas, calor, fumaça, explosão ou incêndio. Isso pode prejudicar o desempenho ou provocar falhas. Também pode danificar o dispositivo de protecção instalado na bateria. Isso pode danificar o equipamento ou provocar ferimentos nos utilizadores. Siga todas as instruções abaixo.

Perigo

- Use a bateria apenas na impressora de etiquetas Rhino 6000+.
- Só é possível carregar a bateria enquanto esta estiver introduzida na impressora de etiquetas utilizando o carregador fornecido (9VDC/2A).
- Não conecte diretamente a uma tomada elétrica ou a carregadores que utilizam conexões para acendedores de cigarro.
- Não armazene a bateria junto de fogo ou no interior de um automóvel onde a temperatura possa ser superior a 60 °C.

Aviso

- Interrompa o carregamento da bateria se ele não for concluído dentro de 3.5 horas.

Cuidado

- Não utilize a impressora de etiquetas ou a bateria num local que gere eletricidade estática.
- Utilize a impressora de etiquetas apenas à temperatura ambiente.
- A bateria só pode ser carregada a uma temperatura entre +10°C—35°C.
- A bateria só pode ser descarregada dentro da faixa de temperatura de -10 °C a 60 °C.
- Use apenas uma bateria da marca DYMO.

1 anos de garantia para o seu produto DYMO

O seu produto electrónico DYMO é vendido com uma garantia de 1 anos, a partir da data de aquisição, contra defeitos de material e de fabrico. Os custos de reparação ou substituição do equipamento serão assumidos pela DYMO nas seguintes condições:

- 1 As máquinas devolvidas ao abrigo desta garantia devem fazer-se acompanhar por uma descrição do defeito, assim como por uma cópia da prova de compra da máquina, e pelos

- seus dados de contacto completos e pormenores da entrega: nome, telefone, endereço completo - rua, número da casa, código postal, cidade, país.
- 2 As máquinas devolvidas à DYMO devem ser devidamente embaladas. A DYMO não assumirá qualquer responsabilidade por mercadorias perdidas ou danificadas enviadas pelo cliente.
 - 3 As máquinas deverão ter sido utilizadas estritamente de acordo com as instruções de funcionamento fornecidas, no momento da aquisição. A DYMO não assumirá a responsabilidade por defeitos causados por acidente, uso indevido, alteração do produto ou negligência.
 - 4 A DYMO não assume qualquer responsabilidade por qualquer perda, danos ou despesas consequentes, de qualquer tipo, resultantes das máquinas ou acessórios ou da sua utilização, salvo se a responsabilidade por morte ou lesão física causadas por tais produtos não estiver excluída.
 - 5 As impressoras DYMO foram projetadas para uso somente com as etiquetas fabricadas pela DYMO. Esta garantia não cobre defeitos ou danos causados pelo uso de etiquetas de outros fornecedores.
 - 6 Esta garantia não afecta os seus direitos legais como consumidor.

Registre-se para receber 1 + 1 ano de garantia!

Registe o seu novo produto DYMO agora mesmo e receba um ano de garantia extra. Como utilizador registado também receberá:

- Auxílio técnico de especialistas
- Informações úteis e truques para a utilização do seu produto
- Ofertas especiais e informações sobre novos produtos

Visite o sítio **www.dymo.com/register**

O que fazer se a sua máquina apresentar algum defeito?

A DYMO oferece-lhe as seguintes opções de assistência:

- **Web site da DYMO:** Na maioria das situações uma consulta da página www.dymo.com fornecer-lhe-á a ajuda necessária. Clique em “Support” (Assistência) e encontrará informações relativas ao seu produto DYMO, tal como Frequently Asked Questions (Perguntas Frequentes) e soluções para problemas comuns. O guia do utilizador também lhe fornece informações adicionais.
- **Serviço de Atendimento ao Cliente da DYMO:** Poderá igualmente contactar o Serviço de Atendimento ao Cliente da DYMO, onde um operador o ajudará a determinar a verdadeira causa do problema e aconselhá-lo sobre o que deverá fazer a seguir:

PT +35 1 213 665 376 Intl +44 203 564 8354

Yeni Etiketleme Makineniz Hakkında

Etiketleme makinenizin kullanımıyla ilgili ayrıntılı bilgi için, support.dymo.com adresinden *Rhino 6000 Kullanıcı Kılavuzu*'nu indirin.

Etiketleme Makinenizi Kaydetme

Etiketleme makinenizi çevrimiçi kaydetmek için www.dymo.com/register adresini ziyaret edin. Kayıt işlemi sırasında, etiket bölmesi kapağının içerisinde bulunan seri numarasına ihtiyacınız olacaktır.



Kullanım
kılavuzunu
indirin

Gücü Bağlama

Yazıcıyı ilk kez kullandığınızda pil takımını şarj etmek için, pil takımını takın ve güç adaptörünü takın. Pil takımının ilk kez şarj edilmesi yaklaşık 8 saat sürer. Pil takımının şarj edilmesi yaklaşık 3.5 saat sürecektir.

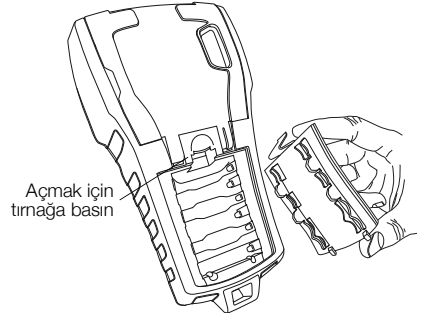
Pil paketini takmak için

- 1 Pil bölmesi kapağını çıkartmak için yazıcının arkasındaki tırnağa basın.
- 2 Pil paketini pil bölümüne takın.
- 3 Pil bölmesi kapağını yerine takın.



Sayfa 31'de bulunan LiPO Güvenlik Önlemleri'ni okuduğunuzdan emin olun.

Etiket yazıcısı, şarj edilebilir pil veya AC güç adaptörü kullanılarak çalışabilir.

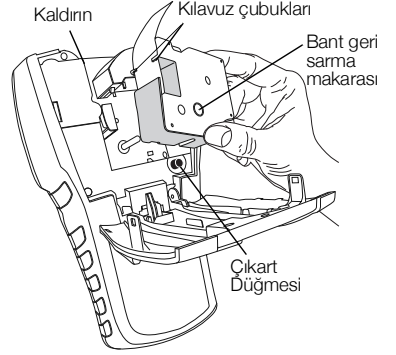


Şerit Kasetini Takma ve Çıkarma

Etiketleme makinesi'niz DYMO IND etiket kasetlerini kullanır. Ek dolum kartuşu satın alma hakkında bilgi için www.dymo.com adresini ziyaret edin.

Şerit kasetini takmak için

- 1 Yazıcının arkasındaki şerit kaseti kapağını nazıkçe kaldırın.
- 2 Şeridin ve bandın, kaset ağız çapında gerili olduğundan ve şeridin kılavuzların arasından geçtiğinden emin olun. Gerekirse, bandı sıkıştırmak için ribbon geri sarma makarasını saat yönünde döndürün.
- 3 Kaseti, şerit ve bant kılavuz çubukların arasına gelecek şekilde yerleştirin.
- 4 Kaset yerine oturana kadar kasete nazıkçe basın. Takma mekanizması kaseti yerine oturmaya kılavuzluk eder.
- 5 Şerit kaset kapağını kapatın.



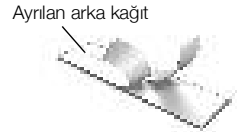
Şerit kasetini çıkartmak için, kaset çıkartma düğmesine basın. Şerit kaseti yazıcıdan kaldırılır.

Etiketleme Makinesinin İlk Kez Kullanımı

Etiketleme makinesini ilk defa açtığınızda, dil, etiket genişliği ve ölçü birimleri ayarlarını seçmeniz istenir.

Etiket basmak için

- 1  Yazıcıyı açın.
- 2 Basit bir etiket oluşturmak için metin girin.
- 3 **PRINT** tuşuna basın.
- 4 **CUT** düğmesine basın ve etiketi kaldırın.
- 5 Yapışkanı açığa çıkarmak için etiketin arkasındaki kağıdı çıkartıp, etiketi yapıştırın.



Etiketleme Makinesini Bilgisayarınızla Kullanma

Etiketleme makineniz bağımsız bir etiketleme makinesi olarak kullanılabileceği gibi en son DYMO ID™ yazılımı sürümünü kullanarak doğrudan bilgisayarınızdan da etiket yazdırabilirsiniz.

DYMO ID™ yazılımının en son sürümünü support.dymo.com adresindeki DYMO Web sitesinden indirin.

Güvenlik Uyarıları

Pil Tipi: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Şarj edilebilir lityum polimer pilin yanlış kullanılması sızıntıya, ısınmaya, dumana, patlamaya veya yangına neden olabilir. Bunlar da, performans bozulmasına veya arızalara neden olabilir. Bunlar ayrıca pil takımına takılmış koruma cihazını da bozabilir. Sonuçta kullanıcılar yaralanabilir veya ekipman hasar görebilir. Aşağıdaki talimatları eksiksiz olarak izleyin.

⚠ Tehlike

- Pili sadece Rhino 6000 etiketleme makinesinde kullanın.
- Pil, sadece etiketleme makinesine takılı olduğunda ve birlikte verilen şarj adaptörü (9VDC/2A) kullanıldığında şarj edilebilir.
- Bir elektrik prizine veya araba çakmağı şarj noktasına doğrudan bağlamayın.
- Pili ateşe yakın bir yerde veya sıcaklığın 60°C'nin üzerinde olabileceği arabalarda saklamayın.

⚠ Uyarı

- Şarj işlemi 3.5 saat içerisinde tamamlanmıyorsa pili şarj etmeyi durdurun.

⚠ Dikkat

- Etiketleme makinesini veya pili, statik elektrik üreten bir yerde kullanmayın.
- Etiketleme makinesini sadece oda sıcaklığında kullanın.
- Pil yalnızca +10°C—35°C sıcaklık aralığında şarj edilebilir.
- Pil sadece -10 ° C - 60 ° C sıcaklık aralığında boşalabilir.
- Sadece DYMO markalı bir pil kullanın.

DYMO ürünlerinde 1 yıl garanti

DYMO elektronik ürünleri alım tarihinden itibaren hatalı yedek parça ve işçiliğe karşı 1 yıl garantilidir. DYMO aşağıdaki koşullar dahilinde arızalanan ürünü tamir etmeyi veya yeni ürün ile değiştirmeyi garanti eder.

- 1 Bu garanti kapsamındaki ürünler tamir için gönderildiğinde arızanın tarifi ile birlikte fatura kopyasının ve aşağıdaki bilgilerin verilmesi gerekmektedir: isim, soyad, telefon, açık adres - sokak, kapı numarası, posta kodu, şehir, ülke.
- 2 DYMO ya tamir gönderdiğiniz ürünlerin uygun şekilde paketlenmişinden emin olunuz. DYMO kargoda kırılan veya kaybolan ürünlerden sorumlu değildir.
- 3 Makinaların kullanım kılavuzundaki talimatlara kesinlikle uyulmalıdır. DYMO kazalardan, yanlış kullanımdan, ihmallerden meydana gelen arızalardan sorumlu değildir.
- 4 DYMO ürünlerinin sebep olduğu ölüm veya yaralanmalar da dahil olmak üzere DYMO makinaların, aksesuarların ve bunların kullanımından doğan herhangi bir kayıp, hasar veya masraf için herhangi bir yükümlülük kabul etmez.
- 5 DYMO yazıcılar, sadece DYMO markalı etiketlerle kullanılmak üzere tasarlanmıştır. Üçüncü tarafların etiketlerinin kullanılmasından kaynaklanan hiçbir arıza veya hasar bu garantinin kapsamına girmez.
- 6 Bu garanti tüketici olarak sahip olduğunuz kanuni hakları etkilemez.

1 + 1 yıl garanti için kaydedin

Yeni DYMO ürününüzü kaydedin ve 1 yıllık ek garanti kazanın.

Bir kayıtlı kullanıcı olarak ayrıca şunları edinebilirsiniz:

- Uzmanlardan teknik destek
- Ürününüzün kullanımına ilişkin yararlı ipuçları ve kısayollar
- Özel teklifler ve yeni ürün duyuruları

www.dymo.com/register adresine gidin

Eğer makinanız arızalandı ise?

DYMO size farklı teknik yardım seçenekleri sunar.

- **DYMO web sitesi:** www.dymo.com'a tıklayarak sorunlarınıza teknik yardım alabilirsiniz. "Support" 'u tıklayın böylece DYMO ürünleri ile ilgili sıkça sorulan sorular bölümünden "FAQ" detaylı bilgiye ulaşabilirsiniz. Kullanım kılavuzu da size ilave bilgiler sağlayacaktır.
- **DYMO yardım hattı:** DYMO yardım hattı size sorunlarınızın nedenini bulmada ve çözmede destek olacaktır.

TR

+90 212 324 22 00

Intl

+44 203 564 8354

Om din nya etikettskrivare

Om du vill ha komplett information om hur du använder etikettskrivaren kan du hämta den kompletta bruksanvisningen för Rhino 6000+ på support.dymo.com.



Ladda ner
bruksanvisningen

Registrera din etikettskrivare

Gå till www.dymo.com/register och registrera din etikettskrivare på nätet. Under registreringsprocessen behöver du serienumret, som finns under locket till etikettfacket.

Ansluta strömmen

När du laddar batteripaketet första gången du använder skrivaren sätter du i batteripaketet och ansluter kontakten till strömadaptern. Det tar cirka åtta timmar att ladda batteripaketet första gången. Att ladda om batteripaketet tar cirka 3.5 timmar.

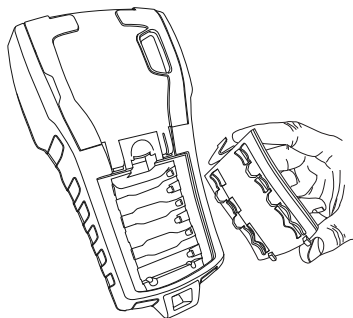
Sätta i batteripaketet

- 1 Tag av batteriutrymmets lock.
- 2 Sätt i batteripaketet i batteriutrymmet.
- 3 Sätt tillbaka locket.



Glöm inte att läsa säkerhetsanvisningarna för litiumjonbatteriet som du hittar på sidan 35.

Etikettskrivaren kan användas med hjälp av det återladdningsbara batteripaketet eller nätdaptern.



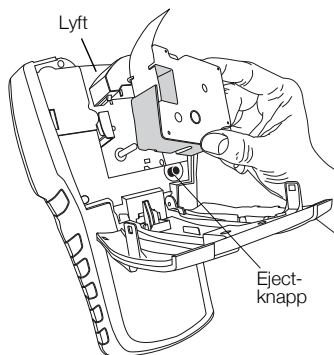
Sätta i etikettkassetten

I etikettskrivare används DYMO IND-etikettkassetter. Besök www.dymo.com för information om att köpa etikettpatroner.

Sätta i etikettkassetten

- 1 Lyft upp etikettkassetten lock och öppna etikettfacket.
- 2 Se till att etiketten och bandet är spända över kassetten öppning och att etiketten kan passera mellan styrningarna. Vrid vid behov spolen medurs för att spänna bandet.
- 3 Sätt i kassetten och tryck försiktigt tills kassetten hamnar i rätt läge.
- 4 Se till att de två blå clipsen låser kassetten på plats. Se etiketten på kassetten.
- 5 Stäng etikettkassetten lock.

Ta bort etikettkassetten, tryck på Eject-knappen. Etikettkassetten lyfts upp automatiskt.



Skriva ut din första etikett med skrivaren

Du är nu redo att skriva ut din första etikett. När du sätter på skrivaren för första gången ombeds du välja språk och måttenheter. Du ombeds också att välja bredden på den bandkassett som för närvarande sitter i skrivaren.

Skriva ut din första etikett

- 1 Tryck på  för att slå på strömmen.
- 2 Skriv in en text för din etikett med hjälp av de alfanumeriska tangenterna.
- 3 Klicka på **PRINT**.
- 4 Klicka på **CUT** och ta bort etiketten.
- 5 Skala av etikettens baksida så att klistret kommer fram. Fäst sedan etiketten på önskad plats.

Delad baksida



Använda etikettskrivaren med din dator

Din etikettskrivare kan användas som en fristående etikettskrivare, eller också kan du skriva ut etiketter direkt från din dator, med hjälp av den senaste versionen av DYMO ID™ mjukvaran.

Ladda ner den senaste versionen av DYMO ID™ -mjukvara från DYMO:s hemsida på support.dymo.com.

Säkerhetsföreskrifter

Batteriyp: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Felaktig hantering av det laddningsbara litumpolymerbatteriet kan orsaka läckage, värmeutveckling, rök, explosion eller eldsvåda. Detta kan medföra försämrad effekt eller haveri. Det kan också skada den skyddsenhet som är installerad i batteriet. Det kan i sin tur skada utrustningen eller användarna. Följ noggrant nedanstående anvisningar.

Fara

- Använd endast batteriet i Rhino 6000+-etikettskrivaren.
- Batteriet kan bara laddas med den medföljande laddningsadaptorn (9 VDC/2 A) medan det är isatt i etikettskrivaren.
- Anslut inte direkt till ett eluttag eller cigarettändaruttag.
- Förvara inte batteriet i närheten av eld eller i en bil där temperaturen kan överstiga 60°C.

Varning

- Avbryt laddningen av batteriet om den inte slutförts inom 3.5 timmar.

Varning

- Använd inte etikettskrivaren eller batteriet på platser som genererar statisk elektricitet.
- Använd bara etikettskrivaren vid rumstemperatur.
- Batteriet kan bara laddas mellan +10°C och 35°C.
- Batteriet kan endast urladdas inom -10 ° C - 60 ° C temperaturområde.
- Använd endast ett DYMO-märkt batteri.

1 års garanti för din DYMO-produkt

Din elektroniska DYMO-produkt säljs med 1 års garanti från inköpsdatum och omfattar felaktigheter i material och funktion. DYMO reparerar eller byter ut maskinen kostnadsfritt under följande villkor:

- 1 Maskiner som returneras i enlighet med denna garanti måste medföljas av en felbeskrivning tillsammans med en kopia av maskinens inköpsbevis och fullständig kontakt- och leveransinformation: namn, telefon, fullständig adress - gata, husnummer, postnummer, stad, land.
- 2 Maskiner som returneras till DYMO måste vara riktigt förpackade. DYMO är inte ansvarig för varor som kommer bort eller skadas under transport från kunden.
- 3 Maskiner måste ha använts helt i enlighet med medföljande drifts-instruktioner. DYMO tar inget ansvar för fel som uppstått på grund av olycka, felaktig användning, ändring eller vanskötsel.
- 4 DYMO tar inget ansvar för följdverkningar, skada eller utgifter av något slag som orsakats av att maskinerna, tillbehören eller användningen av dem utom att ansvar för dödsfall eller kroppsskada orsakad av sådana produkter inte är uteslutet.
- 5 DYMO-skrivarna är endast avsedda för användning med etiketter från DYMO. Denna garanti täcker inte något fel eller någon skada som orsakats på grund av användning av etiketter från tredje part.
- 6 Den här garantin påverkar inte dina lagstadgade rättigheter som konsument.

Registrera nu för att erhålla 1+1 års garanti!

Registrera din nya produkt från DYMO och få 1 års extra garanti. Som registrerad användare får du också:

- Teknisk support från experter
- Användbara tips och knep om produktens användning
- Specialerbjudanden och information om nya produkter

Gå in på www.dymo.com/register

Vad ska jag göra om det blir fel på maskinen?

DYMO erbjuder följande servicealternativ:

- **DYMO's webbplats:** I de flesta situationer får du rätt hjälp genom att besöka www.dymo.com. Klicka på "Support" och du får information om din DYMO-produkt, till exempel Vanliga frågor (FAQ-Frequently Asked Questions) och lösningar på kända problem. Mer information finns också i handboken.
- **DYMO Helpdesk:** Du kan också kontakta DYMO Helpdesk där en operatör hjälper dig att avgöra problemets rätta natur och kan ge dig råd om vad du sedan ska göra:

SE

+46 (0)8 5936 6312

Intl

+44 203 564 8354

Om din nye merkemaskin

For fullstendig informasjon om merkemaskinen, kan du laste ned den fullstendige bruksanvisningen for Rhino 6000+ på **support.dymo.com**.

Registrere din merkemaskin

Besøk **www.dymo.com/register** for å registrere merkemaskinen din på nettet. Under registreringen vil du trenge serienummeret som finnes innvendig på dekslet til etikettrommet.



Last ned
bruksanvisninge

Kople til strømmen

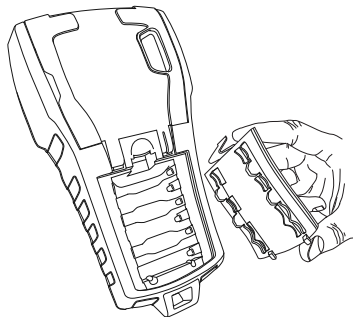
For å lade opp batteripakken første gang du bruker skriveren, setter du inn batteripakken og kopler til strømadapteret. Å lade opp batteripakken første gang tar omtrent 8 timer. Senere ladning av batteripakken vil ta omtrent 3.5 timer.

Sette inn batteripakken

- 1 Ta av dekslet over batterirommet.
- 2 Sett batteripakken inn i batterirommet.
- 3 Sett dekslet over batterirommet tilbake på plass.



Les LiPo sikkerhetsregler som kan finnes på side 39.



Etikettskriveren kan fungere med den oppladbare batteripakken eller med likestrømsadapteret.

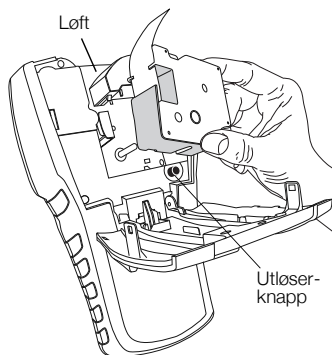
Sette inn etikettkassetten

Din merkemaskin bruker DYMO IND etikettkassetter. Besøk www.dymo.com for mer informasjon om kjøp av flere etikettkassetter.

Sette inn etikettkassetten

- 1 Løft opp dekslet til etikettkassetten for å åpne etiketttrommet.
- 2 Pass på at etiketten og fargebåndet er strammet over kassettsens åpning og at etiketten passerer mellom førerne. Om nødvendig, dreii spolen med urviseren for å stramme båndet.
- 3 Sett inn kassetten og trykk forsiktig til kassetten glir på plass.
- 4 Pass på at de to blå klipsene låser kassetten på plass. Se på etiketten på kassetten.
- 5 Lukk etikettkassettsens deksel.

Fjerne etikettkassetten, trykk på Utløserknappen. Etikettkassetten løses automatisk ut.



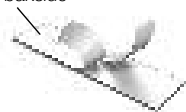
Skrive ut din første etikett med skriveren

Nå er du klar til å skrive ut din første etikett. Første gang du slår på skriveren, blir du bedt om å velge språk og måleenheten. Du blir også bedt om å velge bredden på den tapekassetten som nå er satt inn i skriveren.

Skrive ut din første etikett

- 1 Trykk på  for å slå på strømmen.
- 2 Skriv inn tekst til etiketten din med de alfanumeriske tastene.
- 3 Trykk på **PRINT (Utskrift)**.
- 4 Trykk på **CUT (Klipp)** og fjern etiketten.
- 5 Ta av baksiden fra etiketten for å få fram limet, og plasser så etiketten der den skal sitte.

Delt bakside



Bruke merkemaskinen med datamaskinen din

Din merkemaskin kan brukes som en selvstendig merkemaskin, eller du kan skrive ut etiketter direkte fra datamaskinen din, med bruk av den nyeste DYMO ID™-programvareversjonen.

Last ned den nyeste versjonen av DYMO ID™-programvare fra DYMO nettstedet på support.dymo.com.

Forholdsregler

Batteritype: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Feilhåndtering av et oppladbart litiumpolymer-batteri kan føre til lekkasje, varme, røyk, eksplosjon eller brann. Dette kan føre til forringet ytelse eller svikt. Det kan også skade beskyttelsesenheten som er installert i batteripakken. Dette kan skade utstyr eller brukere. Følg instruksjonene nedenfor nøye.

Fare

- Bruk kun batteriet i merkemaskinen Rhino 6000+.
- Batteriet kan kun lades opp når det er satt i merkemaskinen og ved bruk av ladeadapteren som følger med (9 VDC/2 A).
- Ikke koble direkte til et elektrisk strømuttak eller en lader til et lighteruttak i bil.
- Ikke oppbevar batteriet i nærheten av brann eller i en bil hvor temperaturen kan bli over 60 °C.

Advarsel

- Stans opplading av batteriet hvis ikke oppladingen er ferdig innen 3.5 timer.

Forsiktig

- Ikke bruk merkemaskinen eller batteriet på et sted som genererer statisk elektrisitet.
- Merkemaskinen skal kun brukes i romtemperatur.
- Batteriet kan kun lades i temperaturer mellom +10 °C - 35 °C.
- Batteriet kan bare tømmes innenfor -10 °C - 60 °C temperaturområde.
- Bruk bare et DYMO-merket batteri.

1 års garanti på ditt DYMO produkt

Ditt nye elektroniske DYMO produkt leveres med 1 års garanti, gjeldende fra kjøpsdato, mot material- eller funksjonsfeil. DYMO vil reparere eller erstatte maskinen din omkostningsfritt for deg på følgende betingelser:

- 1 Med maskiner som leveres inn i henhold til denne garanti, må det følge med en beskrivelse av feilen sammen med kopi av kjøpsbevis for maskinen, samt ditt navn, tlf.nr.og postadresse (gateadresse, postnr. og poststed og land).
- 2 Maskiner som returneres til DYMO må være tilstrekkelig emballert. DYMO er uten ansvar for skader påført maskinen under transport fra forbruker.
- 3 Maskinene må være brukt helt i overensstemmelse med de tilhørende brukerveiledninger. DYMO er uten ansvar for skader forårsaket av uhell, misbruk, tekniske inngrep eller vanskjøtsel.
- 4 DYMO er uten ansvar for tap, skader eller utgifter av noen art som skyldes maskinene eller maskintilbehør, eller bruk av disse.
- 5 DYMO merkemaskiner er konstruert kun for bruk med DYMO-etiketter. Denne garantien dekker ikke funksjonsfeil eller skader forårsaket ved bruk av tredjepartsetiketter.
- 6 Dine rettigheter i henhold til norsk lov er overordnet disse garanti-bestemmelser.

Registrer deg nå, og få 1+1 års garanti!

Registrer ditt nye DYMO-produkt og få 1 års ekstra garanti. Som registrert bruker får du også:

- Teknisk støtte fra eksperter
- Nyttige tips og ideer for bruk av produktet
- Spesialtilbud og nye produktannonseringer

Gå til www.dymo.com/register

Hva gjør du hvis maskinen ikke fungerer?

DYMO kan tilby følgende muligheter for support:

- **DYMO's Websider:** I de fleste tilfeller vil et besøk på www.dymo.com løse problemet ditt. Klikk på "Support " og du vil finne informasjon om ditt DYMO produkt, som "Frequently Asked Questions" og løsninger på kjente problemer. Brukerveiledningen vil også gi deg god informasjon.
- **DYMO Call Center:** Du kan også ta kontakt med vårt supportsenter, der en kundebehandler vil hjelpe deg med å fastslå problemets art, og bistå deg med hva du gjør videre.

NO

+47 22 31 09 22

Intl

+44 203 564 8354

Om din nye etiketmaskine

Hvis du vil have fuldstændige oplysninger om, hvordan du bruger din etiket printer, kan du hente den fulde Rhino 6000+ brugervejledning på support.dymo.com.

Sådan registreres din etiketmaskine

Besøg www.dymo.com/register, for at registrere din etiketmaskine online. Under registreringsprocessen skal du bruge serienummeret, der er placeret inden i låget til etiketrummet.



Tilslut strømforsyning

For at oplade batteriet den første gang printeren benyttes, indsættes batteripakningen og lysnetadapteren tilsluttes. Opladning af batteriet den første gang tager ca. 8 timer. Genopladning af batteriet tager herefter ca. 3.5 timer.

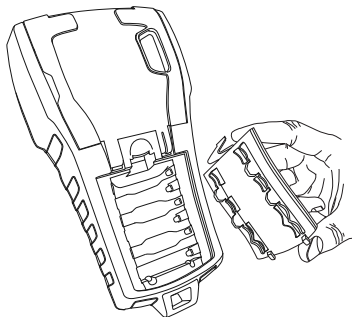
For at indsætte batteriet

- 1 Fjern dækslet til batterirummet.
- 2 Indsæt batteriet i batterirummet.
- 3 Sæt dækslet til batterirummet på igen.



Sørg for, at læse sikkerhedsforanstaltningerne for lithium-ion på side 43.

Label printeren kan fungere med det genopladelige batteri eller lysnetadapteren.



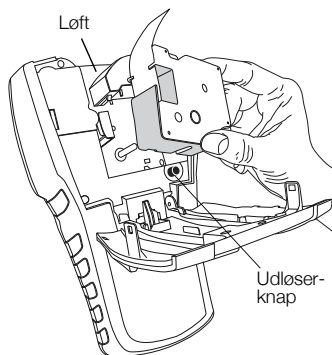
Indsætte en label-kassette

Din etiketmaskinen bruger DYMO IND-etiketskassetter. Besøg www.dymo.com for information om køb af etiketpatroner.

For at indsætte label-kassetten

- 1 Løft label-kassette dækslet for at åbne label-rummet.
- 2 Vær sikker på, at label og strimmel er stramme henover åbningen af kassetten og at labelen passerer mellem styrepindene. Om nødvendigt, drej rullen med uret for at stramme strimlen.
- 3 Indsæt kassetten og pres forsigtigt, indtil den er lempet på plads.
- 4 Vær sikker på, at de to blå klemmer låser kassetten på plads. Se etiketten på kassetten.
- 5 Luk label-kassette dækslet.

For at fjerne label-kassetten, tryk på udløserknappen (Eject). Label-kassetten bliver automatisk løftet.



Udskrivning af den første label med printeren

Den første label er nu parat til at blive udskrevet. Den første gang printeren tændes, bliver man bedt om at vælge sprog og måleenheder. Man bliver også bedt om at angive bredden af den label-kassette, der for øjeblikket er indsat i printeren.

For at udskrive den første label

- 1 Tryk  for at tænde printeren.
- 2 Skriv teksten til labelen med det alfanumeriske tastatur.
- 3 Tryk på **PRINT**.
- 4 Tryk på **CUT** og fjern labelen.
- 5 Fjern beskyttelsen fra etikettens bagside for at gøre den klæbende, og sæt etiketten fast.

Todelt bagside



Sådan bruges etiketmaskinen sammen med din computer

Din etiketmaskine kan bruges som en selvstændig etiketmaskine, eller du kan udskrive etiketter direkte fra din computer, ved hjælp af den nyeste version af DYMO ID™ softwaren.

Download den nyeste version af DYMO ID™ softwaren fra DYMOs websted på support.dymo.com.

Sikkerhedsforanstaltninger

Batteritype: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Forkert håndtering af et genopladeligt lithium-polymer-batteri, kan forårsage lækage, varme, røg, en eksplosion eller brand. Dette kan forårsage forringelse af ydeevne eller funktionssvigt. Det kan også beskadige den beskyttelsesanordning, der er installeret i batteripakken. Dette kan beskadige udstyret eller forårsage personskade. Følg vejledningerne nedenfor nøje.

Fare

- Batteriet må kun anvendes i Rhino 6000+-etiketmaskinen.
- Batteriet kan kun oplades, mens det er indsat i etiketmaskinen og ved hjælp af den leverede opladningsadapter (9 VDC/2 A).
- Det må ikke tilsluttes direkte til en elektrisk kontakt eller en cigarettænder.
- Batteriet må ikke anvendes eller opbevares i nærheden af åben ild eller i en bil, hvor temperaturen kan være over 60 °C.

Advarsel

- Stop opladning af batteriet, hvis opladningen ikke er færdig i løbet af 3.5 timer.

Forsigtig

- Etiketmaskinen eller batteriet må ikke anvendes på et sted, der genererer statisk elektricitet.
- Etiketmaskinen må kun anvendes ved stuetemperatur.
- Batteriet må kun oplades inden for et temperaturområde på +10 °C—35 °C.
- Batteriet kan kun aflades inden for -10 °C - 60 °C temperaturområde.
- Brug kun DYMO-batteri.

1 års garanti på din DYMO maskine

Din elektroniske DYMO maskine er solgt med en 1-års garanti fra købsdato dækkende fejl i materialer eller montering. DYMO reparerer eller erstatter din maskine uden beregning på følgende betingelser:

- 1 Ved returnering af maskiner indenfor garantiperioden skal der vedlægges en beskrivelse af fejlen, kopi af købsbevis, dit fulde navn, adresse (vej, nr. postnr., by og land) samt telefonnummer.
- 2 Maskiner, der returneres til DYMO, skal være forsvarligt pakket ind. DYMO påtager sig intet ansvar for maskiner, der forsvinder eller beskadiges under transporten fra kunden.
- 3 Maskinen skal være anvendt ifølge den vedlagte vejledning. DYMO påtager sig intet ansvar for fejl opstået ved uheld, fejlanvendelse, ændringer eller manglende vedligeholdelse.
- 4 DYMO påtager sig ikke ansvar for indirekte tab, skader eller udgifter af enhver art, der skyldes maskinen eller tilbehøret eller brugen heraf, herfra undtages ikke død eller personskader forårsaget af sådanne produkter.
- 5 DYMO-printere er kun designet til brug sammen med DYMO-etiketter. Denne garanti dækker ikke fejl eller skader, der skyldes brug af tredjepartsetiketter.
- 6 Garantien påvirker ikke dine normale forbrugerrettigheder.

Rekisteröidy nyt saadaksesi 1+1 vuoden takuun!

Registrér dit nye DYMO-produkt og få 1 års ekstra garanti. Som en registreret bruger får du også:

- Teknisk support fra eksperter
- Nyttige tips og tricks til brug af dit produkt
- Specialtilbud og meddelelse om nye produkter

Registrér produktet på www.dymo.com/register

Hvad gør jeg, hvis maskinen er defekt?

DYMO tilbyder dig følgende service muligheder:

- **DYMO hjemmeside:** I de fleste tilfælde kan et besøg på www.dymo.com være en god hjælp. Klik på Support. Her vil du finde information om din DYMO maskine, såsom FAQ (ofte stillet spørgsmål) og løsninger på kendte problemer. Du kan også finde brugermanualen her.
- **DYMO Hotline:** Du kan også kontakte DYMO Hotline, hvor en person kan hjælpe dig med at finde ud af problemets art og vejlede dig i, hvad du nu skal gøre:

DA

+45 43 31 48 14

Intl

+44 203 564 8354

Tarratulostimen esittely

Tarkat tiedot tarratulostimen käytöstä saat lataamalla koko Rhino 6000+ - käyttöoppaan osoitteesta **support.dymo.com**.



Lataa käyttöopas

Label Maker -tulostimen rekisteröiminen

Käy osoitteessa **www.dymo.com/register** rekisteröimässä Label Maker -tulostimesi verkossa. Tarvitset rekisteröintiprosessin aikana sarjanumeron, joka on tarralokeron kannen sisällä.

Virran kytkeminen

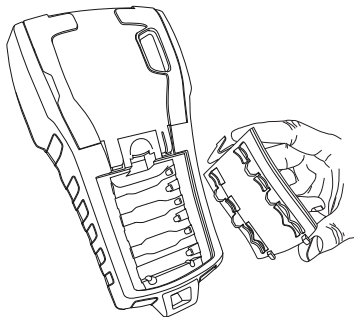
Kun otat tulostimen käyttöön ja lataat akun ensimmäisen kerran, aseta akku ja pistoke virtamuuntajaan. Akun ensimmäinen latauskerta kestää noin 8 tuntia. Akun uudelleenlataus kestää noin 3.5 tuntia.

Akun asettaminen

- 1 Irrota akkukotelon suojus.
- 2 Aseta akku akkukoteloon.
- 3 Laita akkukotelon suojus paikalleen.



Muista lukea LiPO-akun turvallisuusohjeet, sivu 47.



Tarratulostinta voidaan käyttää ladattavalla akulla tai tasavirtamuuntajalla.

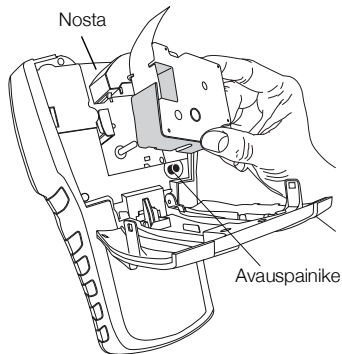
Tarrakasetin asettaminen

Tarrakirjoitin käyttää DYMO IND -tarrakasetteja. Verkossa www.dymo.com on tietoja etikettipatruunoiden ostamisesta.

Tarrakasetin asettaminen

- 1 Avaa tarralokero nostamalla tarrakasetin suojuks.
- 2 Varmista, että tarra ja nauha asettuvat kireästi kasetin suun yli ja että tarra kulkee ohjainten välistä. Kiristä nauhaa tarvittaessa kiertämällä kela myötäpäivään.
- 3 Aseta kasetti ja paina sitä kevyesti, kunnes se asettuu paikalleen.
- 4 Varmista, että siniset klipsit lukitsevat kasetin paikalleen. Katso kasetissa olevaa merkintää.
- 5 Sulje tarrakasetin suojuks.

Tarrakasetin poistaminen, paina avauspainiketta. Tarrakasetti nousee esiin automaattisesti.



Ensimmäisen tarran tulostaminen

Voit nyt tulostaa ensimmäisen tarrasi. Kun käynnistät tulostimen ensimmäisen kerran, sinua pyydetään valitsemaan kieli ja mittayksiköt. Sinua pyydetään myös valitsemaan tulostimeen asetetun teippikasetin leveys.

Ensimmäisen tarran tulostaminen

- 1 Kytke  virta painamalla.
- 2 Kirjoita tarran teksti aakkosnumeerisilla näppäimillä.
- 3 Paina **PRINT**.
- 4 Poista tarra painamalla **CUT**.
- 5 Irrota tarran taustapaperi niin, että liimapinta tulee näkyviin, ja kiinnitä tarra.

Halkaistu taustapaperi



Label Makerin käyttäminen tietokoneen kanssa

Label Makeria voi käyttää erillismallina tai sillä voi tulostaa tarroja suoraan tietokoneesta käyttämällä DYMO ID™ -ohjelmiston uusinta versiota.

Lataa DYMO ID™ -ohjelmiston uusin versio DYMO-sivustosta osoitteesta support.dymo.com.

Turvallisuusohjeita

Akkutyypä: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Ladattavien litiumpolymeeriakkujen virheellinen käsittely voi aiheuttaa vuotoja, lämpöä, savua, räjähdysten tai tulipalon. Tämä saattaa aiheuttaa toiminnan heikentymisen tai ongelman. Tämä voi myös vaurioittaa akkuun asennettua suojalaitetta. Se voi myös vaurioittaa laitteita tai vahingoittaa käyttäjiä. Noudata alla olevia ohjeita tarkasti.

Vaara

- Käytä akkua vain Rhino 6000+ Label Makerin kanssa.
- Akku voidaan ladata vain Label Makeriin asetettuna, laitteen mukana toimitetulla laturilla (9 VDC /2 A).
- Älä yhdistä suoraan sähköpistokkeeseen tai tupakansytytimeen.
- Älä säilytä akkua avotulen lähellä tai autossa, jossa lämpötila voi kohota yli 60 °C:een.

Varoitus

- Lopeta akun lataaminen, jos lataus ei valmistu 3.5 tunnissa.

Varoitus

- Älä käytä Label Makeria tai akkua paikassa, jossa syntyy staattista sähköä.
- Käytä Label Makeria vain huonelämpötilassa.
- Akkua voi ladata vain lämpötilassa 10–35°C.
- Akkua sadece -10 °C–60 °C sıcaklık aralığında boşalabilir.
- Käytä vain DYMO-merkkistä akkua.

1 vuoden takuu DYMO tuotteellesi

Ostamaasi DYMO-tuotetta suojaaa 1 vuoden takuu ostopäivästä lähtien joka kattaa materiaali- ja valmistusviat. DYMO korjaa tai vaihtaa laitteen uuteen veloituksetta seuraavilla ehdoilla:

- 1 Takuun perusteella palautettava laite tulee lähettää yhdessä ostotodistuksen kopion (kuitenkin) kanssa sekä palautustiedoilla varustettuna: nimi, puhelinnumero, täydellinen postiosoite.
- 2 DYMOlle palautettavien laitteiden tulee olla asianmukaisesti pakattu. DYMO ei vastaa laitteista, jotka ovat vahingoittuneet tai hävinneet matkalla asiakkaalta DYMOlle.
- 3 Palautettua laitetta on käytetty käyttöohjeen mukaisesti. DYMO ei korvaa huolimattomasta käytöstä tai käyttöohjeiden noudattamatta jättämisestä aiheutuvia vahinkoja.
- 4 DYMO ei korvaa viallisen laitteen aiheuttamia välillisiä haittoja lukuunottamatta laitteen aiheuttamaa ruumiinvammaa tai kuolemaa.
- 5 DYMO -tulostimet on suunniteltu käytettäväksi vain DYMO:n valmistamilla tarroilla. Tämä takuu ei kata vikoja tai vaurioita, jotka johtuvat kolmansien osapuolten tarrojen käytöstä.
- 6 Tämä takuu ei vaikuta Kuluttajasuojalain mukaisiin oikeuksiin.

Rekisteröidy nyt saataksesi 1+1 vuoden takuun!

Rekisteröi uusi DYMO-tuotteesi ja saat 1 vuoden lisätakuun. Rekisteröitynä käyttäjänä saat myös seuraavat edut:

- Ammattilaisten tarjoama tekninen tuki
- Käytännöllisiä ohjeita ja vinkkejä tuotteesi käyttöön
- Erityistarjouksia ja ilmoituksia uusista tuotteista

Mene osoitteeseen www.dymo.com/register

Miten viallisen laitteen kanssa tulee toimia?

DYMO tarjoaa sinulle seuraavat vaihtoehdot:

- **DYMO Internet sivu:** Useimmissa käyttöongelmissa vastaus löytyy helposti www.dymo.com sivulta. Klikkaa "Support" -painiketta ja löydät hyödyllistä lisätietoa DYMO-laitteestasi, kuten esimerkiksi useimmin esitetyt kysymykset ja ratkaisut kaikkiin yleisimpiin ongelmiin. Myös käyttöopas sisältää lisätietoja.
- **DYMO Helpdesk:** Voit myös ottaa yhteyttä DYMO Helpdeskiin, jossa asiantunteva asiakaspalvelija auttaa selvittämään, millainen ongelma on kyseessä ja neuvoa, mitä tehdä seuraavaksi:

FI +358 (0)9 7251 9770 Intl +44 203 564 8354

Drukarka etykiet – informacje

Kompletne informacje na temat użytkowania drukarki etykiet zawiera pełna Instrukcja obsługi urządzenia Rhino 6000+ do pobrania z witryny internetowej support.dymo.com.



Pobierz
instrukcję
obsługi

Rejestracja drukarki etykiet

Aby zarejestrować drukarkę etykiet w przez Internet, należy odwiedzić stronę www.dymo.com/register. W trakcie procesu rejestracji niezbędny będzie numer seryjny, który znajduje się wewnątrz komory na etykiety.

Podłączanie zasilania

Aby naładować akumulatory przy pierwszym użyciu drukarki, włożyć akumulatory na miejsce i włączyć zasilacz do sieci. Pierwsze ładowanie akumulatorów zajmuje około 8 godzin. Ponowne ładowanie akumulatorów zajmuje około 3.5 godzin.

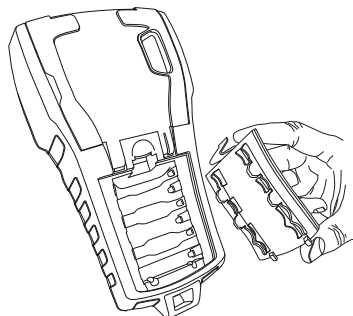
Aby włożyć akumulatory

- 1 Zdjąć pokrywę gniazda akumulatorów.
- 2 Włożyć akumulatory do gniazda.
- 3 Założyć pokrywę gniazda akumulatorów.



Należy przeczytać Ostrzeżenia dotyczące bezpieczeństwa dla akumulatora znajdujące się na stronie 51.

Drukarka etykiet może działać z użyciem akumulatorów lub zasilacza sieciowego na prąd zmienny.

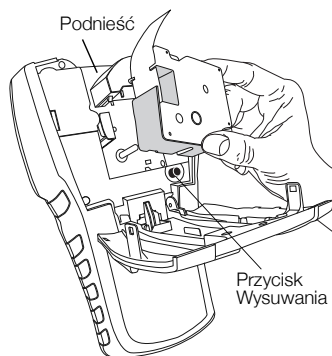


Wkładanie kasety z etykietami

Posiadana drukarka etykiet wykorzystuje kasety z etykietami DYMO IND. Odwiedź www.dymo.com, aby uzyskać informacje na temat zakupu kasety z etykietami.

Aby włożyć kasę z etykietami

- 1 Podnieść pokrywę kasety z etykietami, aby otworzyć komorę etykiet.
- 2 Upewnić się, że etykieta i taśma są napięte przed otworem kasety i że etykieta przechodzi pomiędzy prowadnicami. W razie konieczności obrócić szpulę zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby napiąć taśmę.
- 3 Włożyć kasę i lekko przycisnąć do chwili aż kaseta wejdzie na swoje miejsce.
- 4 Upewnić się, że dwa niebieskie zatrzaski blokują kasę na miejscu. Zwracać uwagę na etykietę na kasie.
- 5 Zamknąć pokrywę kasety etykiet.



Aby wyjąć kasę z etykietami, przycisnąć przycisk wysuwania (Eject). Kaseta etykiet zostanie automatycznie podniesiona.

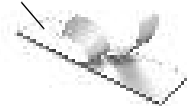
Drukowanie pierwszej etykiety za pomocą drukarki

Teraz można wydrukować pierwszą etykietę. Po pierwszym włączeniu drukarki, użytkownik zostanie poproszony o wybranie języka i jednostek miar. Należy również wybrać szerokość kasety z taśmą aktualnie włożonej do drukarki.

Aby wydrukować pierwszą etykietę

- 1 Przycisnąć  aby włączyć zasilanie.
- 2 Wprowadzić tekst etykiety z użyciem przycisków alfanumerycznych.
- 3 Przycisnąć **PRINT (Drukuj)**.
- 4 Przycisnąć **CUT (Odetnij)** i wyjąć etykietę.
- 5 Usunąć z etykiety spodnią warstwę zabezpieczającą, aby odsłonić warstwę kleju, a następnie przyklej etykietę.

Spodnia warstwa zabezpieczająca



Używanie drukarki etykiet z komputerem

Drukarka etykiet może być używana jako samodzielne urządzenie lub drukować etykiety bezpośrednio z komputera, wykorzystując najnowszą wersję oprogramowania DYMO ID™.

Pobrać najnowszą wersję oprogramowania DYMO ID™ z witryny internetowej firmy DYMO pod adresem support.dymo.com.

Środki ostrożności

Typ akumulatora: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Nieodpowiednie obchodzenie się z akumulatorem litowo-polimerowym może spowodować wystąpienie wycieku, przegrzania, dymu, eksplozji lub ognia. Może to doprowadzić do pogorszenia parametrów pracy lub wystąpienia usterki. Ponadto może to spowodować uszkodzenie zabezpieczenia zainstalowanego w akumulatorze. Grozi to uszkodzeniem urządzenia lub obrażeniami ciała użytkownika. Należy ściśle przestrzegać poniższych instrukcji.

Niebezpieczeństwo

- Używać akumulatora tylko w urządzeniu Rhino 6000+.
- Akumulator można ładować tylko, gdy jest umieszczony w drukarce etykiet, przy użyciu dostarczonego zasilacza (9VDC/2A).
- Nie podłączać bezpośrednio do gniazda elektrycznego lub ładowarki w gnieździe zapalniczk.
- Nie przechowywać akumulatorów w pobliżu ognia oraz we wnętrzach samochodów, gdzie temperatura może przekraczać 60°C.

Ostrzeżenie

- Jeśli ładowanie nie zakończy się w ciągu 3.5 godzin, należy je przerwać.

Przestroga

- Nie używać drukarki etykiet ani akumulatora w miejscu, gdzie może powstawać elektryczność statyczna.
- Drukarkę etykiet należy użytkować tylko w temperaturze pokojowej.
- Ładowanie akumulatora jest dozwolone tylko w zakresie temperatur od +10°C do 35°C.
- Akumulator można rozładować tylko w zakresie temperatur od -10 ° C do 60 ° C.
- Używaj tylko baterii marki DYMO.

1-letnia Gwarancja na produkty DYMO

Zakupione przez Państwa urządzenie elektroniczne firmy DYMO jest objęte gwarancją przez okres 1 lat od daty zakupu. Gwarancja obejmuje wady materiałowe i produkcyjne. Usługi gwarancyjne świadczy firma DYMO, która w przypadku reklamacji bezpłatnie naprawi lub wymieni urządzenie - pod następującymi warunkami:

- 1 Reklamowane urządzenie musi być dostarczone wraz z opisem uszkodzenia, kopią dowodu zakupu oraz pełnymi danymi kontaktowymi klienta, w tym adresem wysyłki (imię i nazwisko lub nazwa firmy, telefon, pełny adres z kodem pocztowym).
- 2 Urządzenia zwracane do DYMO muszą być należycie zapakowane. DYMO nie ponosi odpowiedzialności za zaginięcie lub uszkodzenie urządzenia podczas transportu od klienta.
- 3 Urządzenie musi być używane ściśle zgodnie z dostarczoną Państwu instrukcją użytkowania. DYMO nie ponosi odpowiedzialności za uszkodzenia spowodowane wypadkami, niewłaściwym użyciem, próbą modyfikacji produktu czy niedbalstwem użytkownika.
- 4 DYMO nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody lub straty następce spowodowane urządzeniem czy akcesoriami do niego bądź użyciem urządzenia czy akcesoriów, z wyjątkiem odpowiedzialności za śmierć lub obrażenia spowodowane takimi produktami.
- 5 Drukarki DYMO są przeznaczone do użytku tylko z etykietami marki DYMO. Niniejsza gwarancja nie obejmuje nieprawidłowego działania lub uszkodzeń spowodowanych użyciem etykiet innych firm.
- 6 Niniejsza gwarancja nie umniejsza ustawowych uprawnień konsumenckich.

Zarejestruj się Gwarancja 1+1

Zarejestruj swój produkt DYMO i uzyskaj 1 dodatkowy rok gwarancji. Jako zarejestrowany użytkownik uzyskasz także:

- Wsparcie techniczne od ekspertów
 - Pomocne wskazówki i porady dotyczące korzystania z produktu
 - Dostęp do ofert promocyjnych i informacji o nowych produktach
- Odwiedź witrynę www.dymo.com/register

Jak należy postępować w przypadku uszkodzenia urządzenia?

DYMO oferuje Państwu następujące opcje pomocy technicznej:

- **Witryna internetowa DYMO:** W większości przypadków wystarczy odwiedzić witrynę www.dymo.com, gdzie uzyskają Państwo potrzebną pomoc. Prosimy kliknąć łącze Pomoc, a znajdą Państwo informacje o produkcie, w tym najczęściej zadawane pytania (FAQs) i rozwiązania znanych problemów (na razie w wersji angielskiej).
- **Stanowisko pomocy (Biuro Obsługi Klienta) firmy DYMO:** Mogą Państwo także skontaktować się ze stanowiskiem pomocy telefonicznej. Osoba odbierająca telefon pomoże Państwu dokładnie określić charakter problemu oraz udzieli wskazówek, co do dalszego postępowania:

PL

22 306 06 92

Intl

+44 203 564 8354

Az Ön új feliratozógépe

A feliratozógép használatára vonatkozó valamennyi információ megismeréséhez töltsse le a *Rhino 6000+ felhasználói útmutatót* a **support.dymo.com** webhelyről.

A feliratozógép regisztrálása

A feliratozógépet regisztrálhatja az interneten a **www.dymo.com/register** weboldalon. A regisztrálás során szüksége lesz a sorozatszámra, amely a feliratozógép címkerekeszének fedele alatt található.



Felhasználói
kézikönyv
letöltése

Áramforrás csatlakoztatása

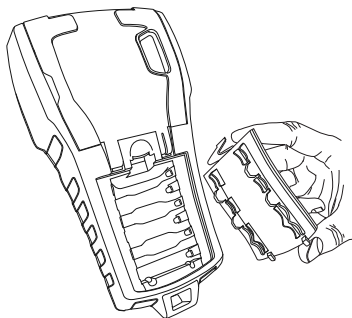
Az akkumulátor első feltöltéséhez helyezze azt be a feliratnyomtatóba, majd dugja be a hálózati adaptert. Az akkumulátor első feltöltéséhez kb. 8 óra szükséges. Az újratöltéshez kb. 3.5 órára van szükség.

Az akkumulátor behelyezése

- 1 Távolítsa el az akkufedelelet.
- 2 Helyezze be az akkumulátort az akkutartó rekeszbe.
- 3 Helyezze vissza az akkufedelelet.



Feltétlenül olvassa el a akkumulátorra vonatkozó biztonsági figyelmeztetéseket (55 oldal).



A feliratnyomtató akkumulátorról és hálózati adatterről működtethető.

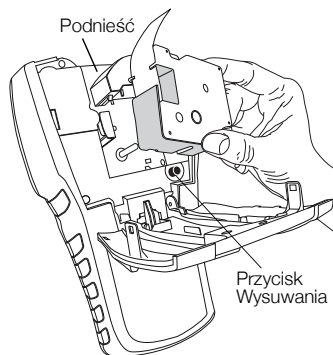
A feliratozó kazetta behelyezése

A feliratozó gép DYMO IND címkekazettákkal működik. A címkepatronok beszerzéséről a www.dymo.com webhelyen talál információkat.

A feliratozó kazetta behelyezésének módja

- 1 Nyissa fel a feliratozó kazetta fedelét a feliratozó rekeszhez való hozzáféréshez.
- 2 Ellenőrizze, hogy a szalag feszesen áll-e a kazetta nyílásánál, és hogy az a jelzések között helyezkedik-e el. Szükség esetén tekerje el jobbra az orsót a szalag megfeszítéséhez.
- 3 Helyezze be a kazettát és nyomja meg finoman úgy, hogy az a helyére illeszkedjen.
- 4 Ellenőrizze, hogy a két kék színű klipsz a helyére rögzíti-e a kazettát. Lásd a kazettán lévő feliratot.
- 5 Csukja be a feliratozó kazetta fedelét.

A feliratozó kazetta eltávolításának módja, nyomja meg a Kieresztő gombot. A feliratozó kazetta kiugrik.



Az első felirat elkészítése a nyomtatóval

Most már készen áll az első felirat kinyomtatására. A nyomtató első bekapcsolásakor ki kell választania a nyelvet és a mértékegységet. Ezen kívül meg kell adnia a nyomtatóba helyezett kazetta szélességét is.

Az első felirat kinyomtatásának módja

- 1 Nyomja meg a  gombot a nyomtató bekapcsolásához.
- 2 Üssön be az alfanumerikus billentyűzeten egy tetszőleges szöveget.
- 3 Nyomja meg a **PRINT** (Nyomtatás) gombot.
- 4 Nyomja meg a **CUT** (Vágás) gombot, és távolítsa el a feliratot.
- 5 Távolítsa el a címke hátoldalát, hogy szabadabbá tegye az öntapadó felületet, majd helyezze fel a címkét.

Felhasított hátoldalú címkék



A feliratozó gép számítógéppel történő használata

A feliratozó gép használható önmagában, vagy lehet vele közvetlenül a számítógépről címkéket nyomtatni a DYMO ID™ szoftver legújabb verziójával.

Tölts le a DYMO ID™ szoftver legújabb verzióját a DYMO webhelyéről: support.dymo.com.

Biztonsági óvintézkedések

Akkumulátortípus: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

A lítiumpolimeres akkumulátor helytelen kezelése szivárgást, hőt, füstöt, robbanást vagy tüzet okozhat. Ez a viselkedésromlást vagy meghibásodást okozhat. Károsíthatja az akkumulátorba beépített védőeszközt is. A készülék károsodásához vagy személyi sérüléshez vezethet. Pontosan tartsa be az alábbi utasításokat.

Veszély!

- Az akkumulátort csak a Rhino 6000+ feliratozó gépben használja.
- Az akkumulátor csak a feliratozó gépbe behelyezve tölthető a mellékelt töltőadapterrel (9 VDC /2 A).
- Ne csatlakoztassa közvetlenül fali aljzatba vagy cigarettagyújtóra.
- Ne tárolja az akkumulátort tűz közelében vagy autóban, ha a hőmérséklet 60 °C felett lehet.

Figyelem

- Ha az akkumulátor 3.5 órán belül nem töltődött fel, hagyja abba a töltést.

Vigyázat!

- Ne használja a feliratozó gépet vagy az akkumulátort olyan helyen, ahol statikus töltés keletkezik.
- A feliratozó gépet csak szobahőmérsékleten használja.
- Az akkumulátor csak a 10–35 °C hőmérséklettartományban tölthető.
- Az akkumulátor csak -10 °C–60 °C hőmérsékleti tartományban tölthető le.
- Csak DYMO márkájú akkumulátort használjon.

1 évre s zóló garancia a DYMO termékekre

Az DYMO garantálja, hogy a DYMO elektromos feliratozógépek a vásárlás napjától számított 1 évig anyag-és gyártási hiba mentesek lesznek. Az DYMO vállalja, hogy megjavítja vagy kicseréli a hibásnak bizonyult alkatrészt illetve gépet a garanciális időszak alatt a következő feltételek teljesítése mellett:

- 1 A hibás géphez mellékelni kell hibaleírást, számlamásolatot, elérhetőségi és szállítási adatokat (név, telefonszám, cím - utca, házszám, irányítószám, város, ország).
- 2 A DYMO-hoz visszaküldött gépeket megfelelően kell becsomagolni. Az DYMO nem vállal felelősséget a visszaküldés során elveszett vagy sérült árukért.
- 3 A garancia csak azokra a DYMO gépekre vonatkozik, melyeket az előírásoknak megfelelően használtak. Az DYMO nem vállal felelősséget baleset, nem rendeltetésszerű használat, nem jóváhagyott módosítás vagy hanyag üzemeltetés miatt fellépő hibákért.
- 4 Az DYMO nem vállal felelősséget a gépek vagy azok használatából eredő károkért, veszteségeikért; kivételt képeznek a sérülést vagy halálesetet okozó meghibásodások.
- 5 A DYMO nyomtatók kizárólag DYMO márkájú szalagokhoz vannak tervezve. A jelen szavatosság nem vonatkozik semmilyen olyan működési hibára vagy sérülésre, amelyet más gyártók címkei okoztak.
- 6 A jelen garancia nem sérti a fogyasztó alkotmányos jogait.

Regisztráljon 1+1 évgarancia

Regisztrálja új DYMO termékét és 1 év garanciát kap ajándékba. Regisztrált felhasználóként az alábbi szolgáltatásokban is részesül:

- technikai segítség szakértőinktől
- a termék használatára vonatkozó hasznos tippek
- különleges ajánlatok és új termékekről szóló hirdetések

Látogassa meg a **www.dymo.com/register**

Teendők a gép meghibásodása esetén

A következő szolgáltatásokat veheti igénybe:

- **DYMO honlap:** látogasson el a www.dymo.com honlapra és olvasson a DYMO gépek használatával kapcsolatban felmerülő kérdésekről, problémákról valamint ezek lehetséges megoldásairól.
- **DYMO ügyfélszolgálat:** a DYMO ügyfélszolgálat munkatársai szintén segíthetnek a probléma természetének megállapításában, majd tájékoztatják a szükséges teendőkről.

HU

(1) 778 94 52

Intl

+44 203 564 8354

O vašem novém štítkovači

Kompletní informace o použití štítkovače obdržíte po stažení kompletní uživatelské příručky Rhino 6000+ na support.dymo.com.

Registrace štítkovače

Zaregistrujte štítkovač on-line na adrese www.dymo.com/register. Během procesu registrace budete potřebovat sériové číslo, které je umístěno zevnitř krytu prostoru pro štítky.



Stáhněte si
uživatelskou
příručku

Připojení k napájení

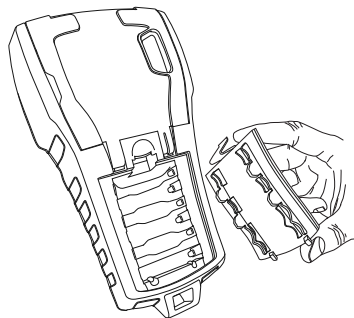
Při prvním použití tiskárny nabijte bateriovou jednotku tak, že ji vložíte do zařízení a zapojíte napájecí adaptér. Toto první nabití bateriové jednotky trvá přibližně 8 hodin. Opětovné dobítí bateriové jednotky bude pak trvat asi 3.5 hodiny.

Vložení bateriové jednotky

- 1 Sejměte kryt bateriového prostoru .
- 2 Do bateriového prostoru vložte bateriovou jednotku.
- 3 Nasad'te kryt bateriového prostoru zpět.



Přečtete si bezpečnostní opatření týkající se manipulace s LiPo bateriemi (viz strana 59).



Tiskárna štítků může fungovat pomocí dobíjecí bateriové jednotky nebo napájecího adaptéru.

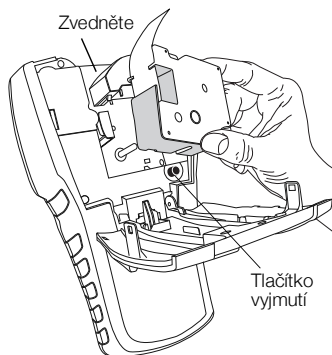
Vložení štítkové kazety

Váš štítkovač používá kazety na štítky DYMO IND. Informace o zakoupení dalších kazet se štítky najdete na stránce www.dymo.com.

Vložení štítkové kazety

- 1 Zvedněte kryt štítkové kazety, čímž otevřete prostor pro štítky.
- 2 Zkontrolujte, zda je štítek i páska napnuta přes otvor kazety a zda štítek prochází mezi vodítky. V případě nutnosti napněte pásku otočením cívky ve směru hodinových ručiček.
- 3 Vložte kazetu a jemně ji zatlačte, aby kazeta dosedla na své místo.
- 4 Zkontrolujte, zda obě modré úchytky drží kazetu na příslušném místě. Porovnejte s označením na kazetě.
- 5 Zavřete kryt štítkové kazety.

Vyjmutí štítkové kazety, stiskněte tlačítko Eject. Kazeta se štítky automaticky vyskočí.



Tisk prvního štítku pomocí vaší tiskárny

Nyní můžete provést tisk prvního štítku. Při prvním zapnutí tiskárny budete vyzváni, abyste si zvolili jazyk a měrné jednotky. Dále budete také vyzváni, abyste zadali šířku páskové kazety, která je vložena do tiskárny.

Tisk prvního štítku

- 1 Stiskněte  pro zapnutí přístroje.
- 2 Zadejte text vašeho štítku pomocí alfanumerických tlačítek.
- 3 Stiskněte **PRINT**.
- 4 Stiskněte **CUT**.
- 5 Odstraňte podklad ze štítku, čímž odkryjete lepicí stranu, a poté můžete štítek již nalepit.

Dělený podklad



Použití štítkovače s počítačem

Váš štítkovač můžete používat jako samostatný štítkovač, nebo můžete tisknout štítky přímo z počítače za pomoci poslední verze softwaru DYMO ID™.

Stáhněte si nejnovější verzi softwaru DYMO ID™ z webové stránky DYMO na adrese support.dymo.com.

Bezpečnostní upozornění týkající se dobíjecích baterií

Typ baterie: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Nesprávná manipulace s lithium-iontová dobíjecími bateriemi může vést k vytečení baterií, přehřátí, tvorbě kouře, explozi nebo požáru. To může způsobit zhoršení výkonnosti nebo selhání. Může rovněž dojít k poškození ochranného zařízení nainstalovaného v baterii. Může to poškodit zařízení nebo zranit uživatele. Pečlivě dodržujte níže uvedené pokyny.

Nebezpečí

- Baterii používejte pouze ve štítkovači Rhino 6000+
- Baterii lze nabíjet pouze když je vložena ve štítkovači, a to pomocí dodávaného adaptéru (9 VDC/2 A).
- Nepřipojujte přímo do elektrické zásuvky ani do cigaretového zapalovače v autě.
- Neskladujte baterii v blízkosti ohně nebo uvnitř auta, kde mohou teploty přesahovat 60 °C.

Varování

- Pokud se baterie nenabije ani za 3.5 hodiny, ukončete nabíjení.

Upozornění

- Nepoužívejte štítkovač ani baterii na místě, kde se vytváří statická elektřina.
- Štítkovač používejte pouze při pokojové teplotě.
- Baterii lze nabíjet pouze v rozmezí teplot +10 °C — 35 °C.
- Baterii lze vybit pouze v teplotním rozsahu -10 °C — 60 °C.
- Používejte pouze originální baterii DYMO.

1 roky záruky na váš DYMO výrobek

Váš elektronický DYMO výrobek je prodáván s 1-letou zárukou od data nákupu, vztahující se na materiálové a výrobní vady. DYMO vám opraví nebo vymění váš přístroj zdarma za následujících podmínek:

- 1 Přístroje vrácené v rámci této záruky musí být doručeny spolu s popisem závady, dokladem o nákupu a kompletními údaji k zaslání přístroje zpět: jménem, telefonem, úplnou adresou (ulice, číslo domu, PSČ, město, stát).
- 2 Přístroje zasílané zpět musí být adekvátně zabaleny. DYMO nepřebírá záruku za poškození nebo ztrátu zboží během přepravy od zákazníka.
- 3 Přístroje musí být užívány výhradně podle návodu k použití dodávaného spolu s přístrojem. DYMO nepřebírá záruku za jakékoli závady způsobené náhodou, nesprávným použitím, úpravou přístroje nebo nedbalostí.
- 4 Společnost DYMO se zříká veškeré odpovědnosti za jakékoli následné ztráty, škody nebo výdaje plynoucí z užívání zařízení a jejich příslušenství s tím, že není vyloučena odpovědnost za úmrtí nebo poranění osob způsobená těmito výrobky.
- 5 Tiskárny DYMO jsou určeny pouze k používání se štítky značky DYMO. Tato záruka se nevztahuje na nesprávnou funkci nebo poškození, k nimž došlo v důsledku používání štítků jiných dodavatelů.
- 6 Tato záruka nijak neomezuje vaše zákonná práva zákazníka.

Zaregistrujte se na 1+1 rok záruka

Registrujte Váš nový DYMO produkt a získáte 1 dodatečný rok záruky. Jako registrovaný uživatel budete mít rovněž nárok na:

- Technickou podporu
- Užitečné rady a tipy
- Speciální nabídky a informace o nových produktech

Navštivte **www.dymo.com/register**

Co dělat, když váš přístroj nefunguje?

DYMO nabízí následující možnosti:

- **DYMO webová stránka:** Navštivte stránky www.dymo.com, na kterých naleznete potřebnou pomoc. Klikněte na sekci "Podpora", kde získáte informace o DYMO výrobcích - odpovědi na nejčastěji kladené dotazy a řešení známých problémů. Informace naleznete i v návodu k použití.
- **DYMO Helpdesk:** Můžete též kontaktovat naši společnost telefonicky, pracovníci našeho zákaznického servisu se vám budou snažit pomoci určit druh problému a navrhnout řešení:

CZ

239 016 817

Intl

+44 203 564 8354

Informácie o vašom novom štítkovači

Kompletné informácie o používaní štítkovača sa nachádzajú v Používateľskej príručke k štítkovaču Rhino 6000+, ktorú si môžete prevziať z webovej lokality support.dymo.com.



Stiahnuť
používateľskú
príručku

Registrácia štítkovača

Navštívte webovú stránku www.dymo.com/register, na ktorej môžete zaregistrovať svoj štítkovač online. Počas registrácie budete potrebovať sériové číslo štítkovača, ktoré sa nachádza na vnútornej strane krytu priestoru na štítky.

Pripojenie napájania

Blok batérií nabijete pri prvom použití tlačiarne tak, že ho založíte do tlačiarne a pripojený sieťový adaptér zapojíte do siete. Prvé nabíjanie bloku batérií trvá približne 8 hodín. Opakované nabíjanie bude trvať približne 3.5 hodiny.

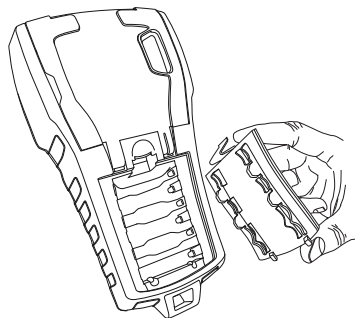
Založenie bloku batérií

- 1 Odoberte kryt priestoru na batérie.
- 2 Vložte blok batérií do priestoru na batérie.
- 3 Založte späť kryt priestoru na batérie.



Prečítajte si bezpečnostné upozornenia týkajúce sa lítium-iónových batérií na str. 63.

Táto tlačiareň štítkov môže pracovať pomocou bloku nabíjateľných batérií alebo pomocou sieťového adaptéra.



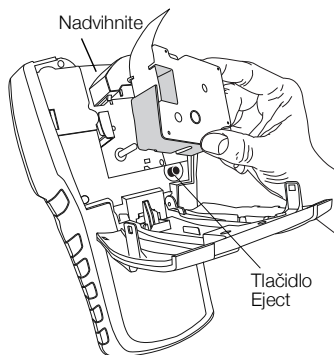
Založenie kazety so štítkami

Váš štítkovač sa používa s kazetami DYMO IND. Informácie o nákupe kaziet so štítkami nájdete na stránke www.dymo.com.

Založenie kazety so štítkami

- 1 Nadvihnite kryt kazety so štítkami tak, aby sa otvoril priestor na štítky.
- 2 Zabezpečte, aby boli štítok a páska napnuté v ústí kazety a aby štítok prechádzal medzi vodiacími kolíkmi. Ak je potrebné, otočte cievku v smere chodu hodinových ručičiek tak, aby sa páska napla.
- 3 Založte kazetu a jemne ju potlačte, až pokiaľ kazeta nezapadne na miesto.
- 4 Presvedčte sa, či dve modré príchytka zaist'ujú kazetu na mieste. Pozrite si štítok na kazete.
- 5 Zatvorte kryt kazety so štítkami.

Vybratie kazety so štítkami, stlačte tlačidlo Eject na vysunutie kazety. Kazeta so štítkami sa automaticky nadvihne.



Vytlačenie prvého štítku pomocou tlačiarne

Teraz ste pripravení vytlačiť svoj prvý štítok. Po prvom zapnutí tlačiarne budete požiadaní, aby ste zvolili svoj jazyk a merné jednotky. Budete tiež požiadaní, aby ste zvolili šírku kazety s páskou, ktorá je momentálne založená v tlačiarňi.

Vytlačenie prvého štítku

- 1 Stlačte tlačidlo  aby sa zaplo napájanie.
- 2 Pomocou alfanumerických tlačidiel zadajte nejaký text pre svoj štítok.
- 3 Stlačte **PRINT**.
- 4 Stlačte **CUT** a vyberte štítok.
- 5 Zo štítky odstránením podkladu odkryte lepiacu časť a štítok nalepte.

Narezaný papierový podklad



Používanie štítkovača s počítačom

Štítkovač môžete použiť ako samostatný štítkovač alebo môžete tlačiť štítky priamo z počítača pomocou najnovšej verzie softvéru DYMO ID™.

Najnovšiu verziu softvéru DYMO ID™ si prevezmite z webovej lokality spoločnosti DYMO na adrese support.dymo.com.

Bezpečnostné opatrenia

Typ batérie: LiPolymer 7.4V 1400mAh 10.36Wh

Nesprávna manipulácia s dobijateľnou lítium-polymérovou batériou môže spôsobiť únik kvapaliny z batérie, prehriatie batérie, dym, výbuch alebo požiar. Môže to spôsobiť zhoršenie prevádzky alebo poruchu zariadenia. Poškodiť sa môže aj ochranný obvod nachádzajúci sa v batérii. Jeho poškodenie môže mať za následok poškodenie zariadenia alebo zranenie používateľov. Postupujte presne podľa pokynov nižšie.

Nebezpečenstvo

- Batériu používajte len v Rhino 6000+.
- Batériu je možné nabíjať len vtedy, keď je vložená v štítkovači pomocou dodaného nabijacieho adaptéra (9VDC / 2A).
- Batériu nezapájajte priamo do elektrickej zásuvky ani do nabíjačky cigaretového zapalovača.
- Batériu neuskladňujte ani nepoužívajte v blízkosti ohňa ani v aute, kde môže teplota vystúpiť nad 60 °C.

Výstraha

- Ak nabíjanie nie je dokončené do 3.5 hodín, nabíjanie batérie zastavte.

Upozornenie

- Nepoužívajte štítkovač ani batériu na mieste, ktoré vytvára statickú elektrinu.
- Štítkovač používajte len pri izbovej teplote.
- Batériu možno nabíjať len v teplotnom rozsahu +10 °C až 35°C.
- Batériu je možné vybiť iba v teplotnom rozmedzí -10 °C až 60 °C.
- Používajte iba batériu značky DYMO.

1 roky záruky na váš DYMO výrobok

Váš elektronický DYMO výrobok je predávaný s 1-ročnou zárukou od dátumu zakúpenia, vzťahujúcu sa na materiálové a výrobné vady. DYMO Vám opraví alebo vymení Váš prístroj zadarmo za nasledujúcich podmienok:

- 1 Prístroje vrátené v rámci tejto záruky musia byť doručené spolu s popisom závady, dokladom o zakúpení a kompletnými údajmi na zaslanie prístroja späť: menom, telefonickým kontaktom, úplnou adresou (ulica, číslo domu, PSČ, mesto, štát).
- 2 Prístroje zasielané späť spoločnosti DYMO musia byť adekvátne zabalené. DYMO nepreberá záruku za poškodenie alebo stratu tovaru počas prepravy od zákazníka.
- 3 Prístroje musia byť používané výhradne podľa návodu na použitie, dodávaného spolu s prístrojom. DYMO nepreberá záruku za akékoľvek závady spôsobené náhodou, nesprávnym používaním, úpravou prístroja alebo nedbalosťou.
- 4 Spoločnosť DYMO sa zrieka akejkoľvek zodpovednosti za všetky následné straty, škody alebo výdaje, vyplývajúce z používania zariadenia a jeho príslušenstva s tým, že nie je vylúčená zodpovednosť za úmrtie alebo poranenie osôb spôsobená týmito výrobkami.
- 5 Tiskárny DYMO jsou určeny pouze k používání se štítky značky DYMO. Tato záruka se nevztahuje na nesprávnou funkci nebo poškození, k nimž došlo v důsledku používání štítků jiných dodavatelů.
- 6 Táto záruka nijakým spôsobom neobmedzuje vaše zákonné práva zákazníka.

Zaregistrujte sa na 1+1 rok záruky

Zaregistrujte si svoj nový výrobok DYMO a získajte o 1 rok záruky navyše. Ako registrovaný používateľ tiež získate:

- Technickú podporu
- Užitočné tipy a triky
- Špeciálne ponuky a oznámenia o nových produktoch

Navštívte stránku **www.dymo.com/register**

Co dělat, když váš přístroj nefunguje?

DYMO navrhuje nasledovné možnosti:

- **DYMO webová stránka:** Navštívte stránky www.dymo.com, na ktorých nájdete potrebnú pomoc. Kliknite na sekciu „Podpora“, kde získate informácie o DYMO výrobkoch – odpovede na najčastejšie kladené otázky a riešenia známych problémov. Informácie nájdete i v návode na použitie.
- **DYMO Helpdesk:** Môžete tiež kontaktovať našu spoločnosť telefonicky, pracovníci nášho zákazníckeho servisu sa Vám budú snažiť pomôcť, určiť druh problému a navrhnúť riešenie:

SK +44 203 564 8353 Intl +44 203 564 8354



©2021 NEWELL OFFICE BRANDS
www.dymo.com

NWL0001145864_B